HARGA ABONNEMENT.

1 Taon f 9.— Berlengganan tida dapet koerang dari 3 boelan, dan berentinja misti pada pengabisan boelan: Maart, Juni, September dan December. PEMBAJARAN D.PINTA LEBIH DOELUE.

Light

HARI REBO 3 JULI 1912.

Commissarissen dari N. V. Drukkerij BOEDI-OETOMO di SOERAKARTA. 1 M. Ng. Wirjohoesodo Telefoon no. 80. 2 M. H. Achmadhisamzaeni Kahoeman.

Moeat pertjakapan Boedi-Oetomo di Soerakarta

dan chabar lain-lain.

Terbit pada tiap hari: SENEN, REBO dan SAPTOE. Ketjoeali hari Raja. Ditjitak dan dikeloearkan oleh N. V. "Javaansche Boekhandel en Drukkerij Boedi-Oetomo" di SOERAKARTA KANTOOR REDACTIE DAN ADMINISTRATIE DI KAOEMAN, TELEFOON NO. 133.

BESTUUR BOEDI-OETOMO.

Raad van beheer

Directeur en Administrateur:

Pembantoe: H. A. SIRADJ.

H. M. BAKRIE.

HARGA ADVERTENTIE:

1 Perkataan 4 cent, tetapi boeat moeatken advertentie tida dapet koerang dari f 1.- dimocat 2 kali. Berlengganan advertentie dapet harga lebih moerah. PEMBAJARAN DIPINTA LEBIH DOELOE.

HARAP DIPERHATIKAN.

Segala soerat-soerat pesenan, perminta'an, pembajaran abonnement dan lain-lain sebagainja, soepaja dialamatkan pada: DIRECTIE atau ADMINISTRATIE. Tetapi soerat-soerat DOCUMENT dan lain-lain sebagainja, akan goenanja, soerat chabar ini, hendaklah dialamatkan pada: REDACTIE

Tidak diterbitkan.

Oleh karena nanti pada hari Sahtoe tanggal 6 ini boelan, ada setoedjoe hari tahoenan Srip. j. m. Kangdjeng Soesoehoenan, maka nanti hari Sabtoe itoe Darmo Kondo tidak diterbitkan, goena merajakan hari tahoenan Srip. j. m. itoe.

Hendaklah toean toean pembatja menda-Directie. pat tace.

Ilmoe keséhatan. DIHIMPOENKAN DAN TERKARANG OLEH NICOLAAS.

GOENA DARMO KONDO. Samboengan D. K. No. 74.

Kalau badan terasa njaman, sejogianja orang mandi doea kali sehari, jaitoe pada waktoe pagi dan sore, atau baik djoega pada tiap-tiap seminggoe sekali mandi dengan noeroet chabar kawat particulier pada N air hangat.

bersih; dan lagi orang mandi baik dengan neraal dengan naik kapal api nama "Edi memakai saboen. Maudi dalam soengai itoe telah tiba ditampat Pelaboean Penaroekan. koerang begitoe baik, sebab air soengai itoe Dimana Pelaboean itoe maka praces poemaskipoen kelihatan bersih, sesoenggoehnja Injaknja Penaroekan Maatschappij dan tampat l banjak djoega kotoran dalamnja; terlebih pabean sama terhiassi dengan daon'. lagi kalau air soengai itoe keroeh, kalau dipakai mandi, banjak kotoran air jang pabean (havenmeester) naik stoom barkas melekat pada badan, djadi tidak menumbah pergi ke kapal api " Edi" menjamboet K kebersihan.

Waktoe orang mandi tidak dapat ditentoeks, menoeroet kebiasaan orang masingmasing, ada orang jung biasa mandi waktoe pagi-pagi sekali, atau waktoe petang. Kalau membetoeli hawa dingin, oempama ada hoedjan, angin, kebanjakan orang mandingin itoe. Kalau badan merasa amat paair jang amat dingin.

Kalau orang habis mandi, baiklah laloe dikeringkan dengan memakai kain bersib; djanganlah orang teroes berdjalan - djalan pada hawa dingin, cempama ada angin, selagi badan masih basah dengan air, sebab itoe koerang baik bagi badan.

XLVI PENJAKIT KOEDIS.

lit jang moedah menoelar, dari sebab itoe verneur Generaal ke astana karesidenan. djanganlah mendekati orang sakit demikian, atau orang jang mendapat sakit djanganlah berkoempoel dengan orang jang tidak sakit.

Penjakit koedis itoe boekan termasoek amat gatal itoe mengoerangi kesenangan.

tjil djoega, jang masoek bangsa binatang ada permohonan tadi, maka adalah bekas laba-laba, akan tetapi dari amat ketjilnja prijaji jang mohon akan terangkat lagi, tidak dapat dilihat dengan mata sadja, ha- adalah oetoesan dari poenggawa dari toponjalah dapat kelihatan kalau dilihat dengan grafischen dienst mohon keringanan, dan memakai perkakas. Binatang itoe moedah adalah djanda almarhoem Regent Banjoesekali kalau masoek dalam koelit manoesia. Wangi bermohon akan anaknja, jang seka-Binatang perampoean masoek pada koelit rang djadi djoeroetoelis controleur di Besoelebih dalam dari binatang djantan; kalau ki terangkat mendjadi Regent Banjoewangi. ada dalam koelit badan laloe berteloer, dan Lagi adalah bangsa Europa jang sama ada kalan teloer itoe soedah menetas, anaknja permohonan. keloeer dari koelit, itoelah jang moedab menoelar pada koelit orang lain. Beberapa sadja maka laloe boebaran. Djam 5 sore K. lamanja binatang moeda itoe masoek lagi jang menjebabkan rasa amat gatal.

Orang jang tidak mendapat sakit koedis, djanganlah terkena badan orang jang mendapat sakit koedis, demikian poela pakaiannja atau barang-barang jung dipegang atau kan. Diantara itos maka adalah tosan' Otterkena badan sisakit, soepaja tidak dihinggapi binatang bibit penjakit itoe. Kalau ada perloenja, boleh djoega memegang badan, an notaris, toean docter, toean pendita (dopakaian dan barang jang baroe dipegang minee) dan administrateur dari fabriek oleh sisakit, akan tetapi sehabis memegang goela dikanan kiri kota sitoe. Njonja' jang djangan loepa membasoeh tangan atau bahagian badan jang lain, dengan saboen, jang nonah Bosman (poetera K. T. Resident). terbaik saboen karbol. Binatang itoe tidak taoan terkena saboen, kalau terkena saboen

tiap bari mandi pagi sore dengan memakai

beloem amat sangat, terkadah dapat semboeh dari saboen sadja, akan tetapi kalau Soer. Urt. soedah amat sangat, baiklah minta pertoeloengan dokter, atau boleh djoega diobati zalt. Kalau soedah semboeh dari penjakit, djangan loepa mentjoetji pakaian atau tempat tideer atau tempat doedoek dan lain-lain barang jang terkena dengan badannja selagi sakit; akan mentjoetji itoe baiklah jang roet salah, lantaran pemarintah Olanda tebersih, baik memakai saboen, atau air panas, atau karbol.

Akan disamboeng.

KEADA'AN DARI SEHARI KESEHARI.

K. T. B. Gouverneur Generaal. Me-Soer. Crt. maka pada tanggal 26 Juli 1912 Air jang dipakai mandi haroeslah jang djam 8, 20 pagi, K. T. B. Gouverneur Ge-

K. T. Resident bersama kepala ambtenaar T. B. Gouverneur Generaal.

Sampai didaratan maka K. T. B. Gouverneur Generaal diterima oleh toean Assistent Resident Sitoebondo, toean Controleur Panaroekan dan Regent.

K. T. B. Gouverneur Generaal sedatangnja didaratan, ia laloe berkoeliling ditamdi tidak merasa enak hadan, sebab amat pat prijaji jang sama berhadlir disitoe. Sesoedahnja maka ia berangkat naik trein ke nas sekali, tidak baik kalau orang mandi Bondowoso. Dimana trein itoe maka disediakan satoe kereta salon boeat K. T. Besar Gouverneur Generaal, satoe kereta boeat poenggawa soerate chabar (pers) dan poenggawa spoor dan satoe kereta boeat moeat barang'.

Sampai di Bondowoso maka T. Assistent Resident dan Patih Bondowoso dengan lain' soedah sama berhadlir disitce akan terima datangnja K. T. Besar Gouverneur Generaal. Penjakit koedis itoe soeatoe penjakit koe- Dari station Bondowoso maka K. T. B. Gou-

Dimana astana karesidenan maka ambtenaar² dan lain² soedah sama sedia disitoe. Sedatangnja K. T. B. Gouverneur Generaal maka ambtenzar' dan lain' tadi sama di bilangan penjakit jang djahat, maskipoen hoendjoekan akan berkenal pada K. T. B. begitoe, barang siapa mendapat sakit koedis Gouverneur Generaal. Sehabisnja itoe maka tentoe soesah djoega, dari rasanja jang baroelah menerima orange jang sama hendak ada permohonan (audentie), ada djom-Adapoen bibit penjakit itoe binatang ke- blah 15 orang. Diantara orang jang sama

Audentie itoe kedjadian tjoemah sebentar T. B. Gouverneur Generaal bersama K. T. kedalam koelit sebagai jang toea, itoelah Resident naik auto berkoeliling dalam kota Bondowoso.

> Boeat toeroet diner (djamoean makan pada waktoe sore) maka djomblah tjoemah 24 orang sadja jang dipinta akan toeroet matolander, Birnie, Zelliger, toean president dari suiker syndicant afdeeling Besoeki, toeada melainkan njonja Resident dengan doea

Loetjoe. Soerat chabar Pr. B. mewartamoedah mendjadi mati. Kalau menilik ke- kan bahwa di Bandoeng orang. Arab akan djikalau misih ada bangsa T. H. jang me- sendiri.

saboen, tidak akan mendapat sakit koedis. kan berdirinja kaoem moeda Toerki; maka djika kelihatan oleh si Makau lantas dipo-Orang jang mendapat sakit koedis, kalau sekarang hendak dibikin djamoean. Maski- tong dengan peksa. Sedang diwaktoe ini

> Tentang ra'ajat negeri Tjina. Soerat chabar N. Socr. Crt. mendapat warta bahwa pemarintah Republiek dinegeri Tjina menimbang jang timboelnja reroesoeh ditunah Djawa, jang diperboeat oleh bangsa Tjina, maka pemariotah dinegeri Olanda ada toedirinja republiek negeri Tjina. Akan tetapi sampai pada masa ini maka pemarintah negeri Olanda belomlah memberi tanda menesal ati pada pemarintah negeri Tjina.

geri Olanda ta' bikin damaian jang mendjatah negeri Tjina ta' bakal akan mengangatas bangsa Tjina; dan semoea bangsa Tjina jang tinggal ditanah tanah Gouvernement Olanda akan diakoe ditetapkan misih mendjadi ra'ajat negeri Tjina.

Boeat pemarintah Olanda kata N. Soer. Crt. maka ini perkara betoel ada rewel. Akan tetapi sesoenggoehnja maka jang loemrah orang ta' soeka akan memberi tanda menesal (ot mintak ampoen) maskipoen soedah wadjibnja.

Sebetoelnja perkara negeri Tjina ta' maoe anggap peratoeran tadi, maka boeat pemarintah Olanda ta' begitoe perloe akan diperhatikan, karena dari perbocatan itoe tjoemah sadja dibelakang hari bisa satoe doea menimboelkan perkara rewel.

Akan tetapi, kata N. Soer. Crt., kalau dipikir pandjang, jang pada masa ini negeri Tjina misi amat banjak jang koesoet dalam djaan pemarintah, maka barang tentoe ta' negerinja.

mewartakan bahwa pada tanggal 26 Juni 1912 ada semantara bangsa Tjina Macao dipotong koentjirnja tapi beloem sampai keorang-orang di Pati. Dari sebab itoe maka orang-orang Macao tadi laloe ditangkap, diantarkan militair terbawak masoek ke pendjara. Tiga dari orang Macao tadi maka soedah terkenal ia itoe jang melakoekan perbocatan diatas. Terlaloc bockan?

Dr. Liem Boen King. Dr. Liem Boen King diwartakan jeng ia pada hari 26 Juni 1912 pada waktoe malam, menghadakan moefakatan (vergadering) di Bandoeng; maka beratoesan bangsa Tjina jang telah toeroet berhadlir dalam moefakatan itoe. Pada gi ka Garoet. Begitoelah chabar Expess jang antam pada moestenija, dan lantas banjak esok harinja maka Dr. Liem Boen King perterpoengoet oleh N. Soer Crt.

atannja.

raja Republiek diantjam oleh bangsa Makau, kami tjeriterakan, pembatja tentoe pikir

terangan diatas ini, njata kalau orang tiap- toeroet bikin djamoean pada bangsa Tjina. make koentjir, kendati bangsawan atau har-Doeloe orang' Arab itoe loepa akan raja- tawan sekalipoen, dimana tampat sahadja poen telaut, tapi toch didjalani. Kata N. jang misih soeka pake koentjir tjoema tinggal bangsa kelontong sadja, ada djoega bangsa pranakan jang kolot-kolot satoe doea jang misih koentjiran, maka koetika hari malamnja mengadapkan karamean klontong klontong banjak jang memotong koentjiruja, tapi klontong jang besar hati ia tiada maoe motong koentjirnja.

> Hata, maka ditjeriterakanlah pada pagiledor bolehnja mengondang ondangkan be- pagi hari Djoemahat, jaitoe hari jang diboeat merajakan berdirinja Republick, sekalian roemah T. II. sama mengibarkan bandera Republiek dan bandera Olandan kedengaran bakaran petasan jang amat rioch Maka dari itoe, djikalau pemarintah ne- swaranja; wah! itoe waktoe bangsa T. H. kelihatan amat gambiranja, masing palesir di kepoeasan negeri Tjina, maka pemarin- mondar mandir diseloeroeh djalan; Terlebih ; poela si Makau kelihatan amat bolehnja ... gap peratoeran negeri Olanda tentang ra'ajat membesarkan diri, disitoe waktoe djoega pelesir kamana pasar atau kampoeng' Tjina, dengan maksoed akan memoeaskan hawa napsoenja, maka dimana tempat djika terdjoempah pada Tjina jang misih berkoentjir, baik sinkek baik pranakan tidak pake bitjara sepatahpoen koentjirnja lantas dipotong sahadja, karena masing' Makau pelesir soedah berbekal sendjata goenting; kata orang itoe hari Tjina jang dipoteng koentjirnja oleh Makau dengan peksa; dipusar ada 7 di Gandekan ada 4, dan lain nja kanpoeng ada djoega, maka pada sekoetika itoe banjak bangsa T. H. jang palesir lantas sama poelang karoemahnja.

Maka roepa-roepauja Klontong jang abis dipotong koentjirnja tadi, sama menesel atinja, kira djam 9 dihari itoe djoega, ada bangsa Klontong sama berhimpoen diroemah bangsanja jang mendjoeal bakmi disebelah kidoel negerinja sendiri, sehingga beratlah paker- djalan perhempatan patjinan besar, kira ada 30 orang; marika itoe lagi enak-enak bernanti akan perloekan fikir perkara diloear omong kosong, sekoenjoeng datanglah sekawan Macao dari kidoel kira 20 orang banjaknja, serenta Macao dapat lihat apabila Klon-Terlaloe. Socrat chabar De Locomotief tong jang berhimpoen tadi misih ada jang berkoentjir, lantas sadja diampiri dan akan menoeroenkan dan robek-robek bandaira djadian, ada temennja si Klontong jang lan-Olanda jang dikibarkan dimoeka roemah tas mengantam flesch jenever pada kepalanja si Macao itoe, hingga djatoeh terti hara; pendeknja lantas djudi geger, Klontong piutoenja lantas ditoetoep tapi kena diroesak oleh Macao, lantas djadi beklai ramai, Kloutong mengoedjani mangkok piring pada Macao dari atas loteng, maka kedoea fihak ada jang keloeka'an tapi enteng sahadja; oleh kerna Macao koerang temenija djadi ia orang maoe oendoer, tapi demi toean Commissaris politie dengan sedjawatnja datang dan menegah pada si Macao dengan lemah lemboet bitjaranja, Macao tiada sekali mengindahkan, a malahan djadi riboet lagi, hingga berseling Makau jang datang membantoe dengan memhawa sendjata pentoeng, dan ada jang bawa Djecjakarta. Dari sana diwartakan begini: sendjata tadjam; tapi centceng besar ban-Karamean bangsa Tiong-Hoa. toean Macao beloem sampai toeloeng temen-Pada 28 hari boelan Juni 1912 orang-orang nja Macao jang beklai soedah oendoer, dan bangsa T. H. di Djocjakarta telah meraja- baik djoega tiada antara lama datanglah kan berdirinja Republiek dinegeri Tiong-Kok. saprangkat politiedinaar dengan bersendjata Koerang does hari pada hari jang terse- senapan ketjil, diblakang datang poela miboet diatas, sekalian bangsa T. H. soedah litair patrouille bersendjata senapan djoega, riboet sama mengatoer roemahnja dengan politiedinaar baris dimoeka roemah bakmi, perhiasan jang indah, tiap-tiap depan roe- patrouille baris ditepi djalan jang sisih koemah bangsa T. H. itoe dipasangi tiang dari lon, tjoema sahadja datangnja politiedinaar bamboe akan goena pandjeran bandera, ada dan patrouille soedah sedikit liwat waktoe, l atau 2 batang ditjet berwarna roepa, lagi orang Macao soedah boebaran, maka tiada digantoengi beberapa ting dari kartas ane- lama dinaar dan patrouille lantas kombali, ka warna dan diboeboehi poela daon dan hanja tinggal didjaga toean Commissaris poboenga - boengaan jang amat indah perboe- litie dan sedjawat poro politie, sebab didoega soedah tiada apa-apa. Adapoen kalang-Katjoewali itoe samantara bangsa T. H. kalostnja orang-orang lihat waktoe ada geriboet mengatoer roemah tadi, rame dibitja- geran dan waktoe ditoendjang datangnja rakan orang apabila nanti sampenja hari politie dinaar dan patrouille soedah tiada

Maka adanja keramaian itoe kata orang perarakan baik laki, baik perampoean toea moeda dan lain-lain bangsa banjaknja tiada | begitoe, sebab: berhingga, dikanan kiri djalan raja patjinan

nan, penoeh orang belaka.

ting-ting perhiasan, maka saolah-olah siang sabagai djaman Browidjojo, belaka, dan terdengar boenji bakaran petabegitoe indah, tjoema sederhana sadja. Ma- sawan G. at W oe R t, asalnja berdjemepada banjaknja orang jang datang lihat terseboet: akan dia, dan lagi poelangnja perarakan duri Toegoe, ditengah dialan lang leong jang dia saja soeka toeroet. moeka ada roesak, djadi tiada bisa menjampaikan kahendakaja djalan herpoeter kota, doro toean djoeroeserat G. at W. oe R. ti poenjai bajaran boelanan i 2 Barang temtoe orang-orang jang lihat lain tempat mendja- tiada soedi berkoempoel dengan sama bangdi tiada bisa tace djalannja lang leong ma- sanja jang boekan prijaji .sing-masing marika itoe lantas bersama po-lang dengan menanggoeng hati pedih.

jang soedah, tapi mengambil djalan lain jang prijaji, sasoedahnja Conferentie lantas diada- misti toenggoe apa bila boekoe-boekoe jang hari kemaren beloem dilaloei oleh perarakan kan tajoeban? itoe, dan lagi ada tambahnja ditring boenji-

boenjian bangsa Macao.

pranakan baik jang hartawan baik jang bang- kacem fabrikan, mana kacem handelaar, ma- sekali bangsa hamba moelai bangcen bensawan, terlebih poela jang bangsa moeda, na kaoem tani dan kaoem lain-lainnja jang dak melontjat dari djaman moendoer kedjasama riboet mengatoer pakaiannja atau na- | boekan kaoem ambtenaar ? ekannja, begitoe djoega bangsa Makau tiada maoe ketinggalan, karena sorenja akan di adakan tamasja bloemenkruso, moelai berdjalan dari Klenteng Toegoe koeliling dimana kampoeng Tjina.

Pada hari itoe moelai djam 31/2 sore sore sekalian bangsa T. H. jang akan mencendjoekkan permainannja soedah ada jang datang di Kleteng Toegoe, sebab poekoel 4, soedah ditentoekan bersiap didepan Klenteng.

kapatjinan besar, jang berdjalan moeka sen- i nja .-diri muziek boenji sepandjang djalan, laloe ansk-anak sekolah T. H. djalan kaki berbaris doea dengan membawak bandera Republiek ketjil, laloe Tjina' berpakaian anekawarna, menaek rodo-angin jang diboeboehi gambaran warak, boeroeng, torpedo dan lain-lainnia, terboeat dari kartas, laloe anak anak dipakai seroepa binatang kera dan lain-lain, naek kareta ketjil dihelanja orang dan dihias rapai, diblakang laloe Tjinas berpakaian anekawarna jang bikin ketawa pada jang lihat akan dia orang, dan naek kareta, bendi grobag semoea dihias daon serta boenga" jang amat rapai perbocatannja, dan di antara marika itoe ada doea Tjica seloeroeh badannia diperada koeuing, jang lain perada poetih, hingga kepalanja ditoetoep perada belaka; laine djalannja bangsa Makau memboenjikan taboehannja diatas kareta, laloe barongan doea perangkat. Maka djalannja perarakan dimoeka dan belakang di diaga oleh politie berkoeda, dan sepandiang djalan selaloe dihormati bakaran petasan oleh bangsa T. H. maka rame swara petasan bersamas dengan ramenja swara orang jang sama melihat hingga membikin toelinja telinga. Kira djam 9 malam tamasnja baharoe boebaran dengan slamatnja.

Madioen bedakan abad ka XX. Pada soeatoe malam sajapoen tidoer diatas tempat tidoer saja berbaring beberapa djam lamanja kira kira poekoel ampat parak siang, Adapoen M.O. djoega dilindoengi beberapa nja Derecteur O.R. tidak perloe. Moelai itoe toeng, kena dirampas oeangnja i 500 dan sajapoen bangoenlah dari atas tempat tidoer fatsal-fatsal reglementnja, soepaja selaloe saja itoe, dengan sebentar itoe djoega saja tegoeh, dan djoega ada 5 orang prijaji jang poen teroes menoedjoe arah ka halaman, mendjadi pengoeroesnja jang telah dipansatibahnja saja tengah halaman itoe, terki- dang tidak koetjiwa pengatoerannja, oleh kasar terhadap poelalah mata saja, akan meli- rena roepaanja sama manisa toetoer kahat ka atas langit jang lebar itoe, terpan- tanja dan djoega sama radjin-radjin mentjadanglah kilat beberapa bintang jang terta- ri daja oepaja akan madjoenja M.O. sekaliboer diatas langit, laksana kersik diatas annja sama senantijasa memeliharakan soepantai roepanja, dan terlihat oleh poelah paja landjoet oemoernja dengan slamat sansaja awan berkoempoel diatas awang gema- tosa selama-lamanja. wang, dan angin timoerpoen moelailah be- Banjakuja wang contributie tidak ditemremboes dari atas oedara akan mengojang- toekan, menoeroet ridla hatinja; jang sarenkan segala dahoen kajoe jang toemboeh di dah-rendahnja f 0,25 (setali) hanjalah wang atas doenja ini. Sedangkan saloeroeh batang eentree tiap - tiap prijaji lid 5 % dari gatoeboeh sajapoen merasa dinginlah sedikit, djihnja saboelan; apa bila tidak mempoekarena ditimpah hawanja angin timoer jang njai bajaran boelanan, sabagai kepala ke beremboes dari atas oedara tadi. Sabentar pala desa jang kacem moeda, mesti fl saitoe djoega terpeksalah saja akan koembali roepijah, wang eentree goena satoe kali saka tempat tidoer tadi, akan membarangkan dja, djoega boleh menitjil sampai 3 boelan, pembesar Belanda fehak militair, civiel dan diri, karena merasa dingin, saja tidoer me- moelai hari jang ditetapkan. Maskipoen pembesar Boemipoetera sama datang ke Manglentang, membaringkan diri, maka tersedar- perhimpoenan ini beloem antara lama oelah saja akan kalimat diatas ini, jang men- moernja, maka liduja telah berpoeloehs; masing-masing, akan memberi selamet kedjadikan selskoe ibarat betapa hal bangsa menoeroet chabar lain dari Ond. distr. Koe- pada P. Kangdjeng Goesti itoe; Djam 9 pagi Djawa, jang ada didalam negeri ini, akan doe! banjak djoega dari lain Atdeeling lain didengar kehormatan pertembakan mariam berlomba-lomba hendaknja ka padang jang District, dan Onderdistrict srenta sama beroelang-oelang dan djam 11 menghadap bernama Kahormatan, beloem djoega bisa mendengar perhimpoenan jang bermaksoed tengah hari perdjamoean itoe telah boeba- koelan, adalah seboeah batoe jang didapat madjoe.

hingga tiga bari tiga malam, dan malamnja dalam beberapa soerat-soerat kabar tentang tepan lid, djoega sama membajar Contributie thedanzant. itoe hari akan ada perarakan besar poeter djaman Kahormatan, misih sadja didapat dan wang centree dengan à Contant (bolch dalam kota, sedang sorenja itoe hari moelai bangsa saja sendiri memperbedakkan doenja dipoedji.) djam 5 datangnja orang jang akan l.hat Kahormatan antara kaoem Kaprijajen dengan kacem Particulieran.—Saja berani kata

sampai Toegoe, Ngabean sampai Gondoma- sawan oesoel dan anak prijaji jang soedah ambil haloean menoendjang kaoem berda-Djam 6 petang roemah-roemah bangsa T. | gang (bandelaar) karana ingat doenja Ka-H. telah dipasangi beberapa lampoe dan prijajen dan Particuliran skan tiada bedanja,

Begitoepoen karena saja melihat soeatoe boelan! san, dan tiada lama lagi kelocar perarakan socrat Ideran (lyst) bocat membikin socatoe lang leong dari roemah Kapitein Tjina sa- perkoempoelan Tajoeban diroemahuja padoetoe perangkat, dillakangnja ada lagi pera- ka toean A ... jang mana terperandjatlah rakan lang leong, menoedjoe ka Klenteng saia, sebab saja melinat diitoe ideran soea-Toegoe, tapi kudoea perarakan poen tiada toe pertanjakan dari saorang prijaji bangka adanja perarakan tiada sekali timbang neng djoeroeserat, jang mana pertanjakan

(Djika ini perkoempoelan boeat prijaji sa-

Katahoeilah toean, djika toean tiada soedi koempoel tajoeban dengan manoesia sama Sorenja hari 29 mengadap 30. perarakan dengan toean, jang boekan prijaji, kena apa lid dipindah, dan diikalau tiada dipindah poeter poela, atoerannja tiada lain dengan toean tiada bikin Conferentie poeat semoea achirnja djoega akan kombali akan tetapi

Toean moesti lihat bagimana keadaanuja bangsa Europa, djika dikoempoelan feest diatoer menoeroet lid B. poenja atoe-Pada harinja 30, izvitoe hari pengabisan (pesta) dansa, (dansparty) apa toean bisa me- ran jang terseboet diatas, dari kentaranja keramean T. H. moelai pagi bangsa T. H. ngatahoei mana kaoem ambtenaar, mana (tampaknja) itoe perhimpoenan, jang njata

Semoea sama, boekaasaasaasaan.

tajoeban, tiada ada prijaji, tida ada bendoro, tiada ada particulier, tida ada koeli, melainkan sama-sama manoesia.--

Disini saja tammatkan, djika kiranja ada barang kasalahan, harap dimaafkan, dan fikiran toean jang pandjang, sebab ini djaman ada djaman Kahormatan.

Djika toean hormat pada sesama manoe-Djam ö, perarakan berdjalan menoedjoe sia, Natuurlyk toean akan dihormat pada-

> Maatlah jang diperbanjak JONG MADIOENER.

Prijs f 100.000. Sebagaimana jang telah kita wartakan, babwa menoeroet oedjarnja De Locomotief loterij besar di Semarang, prijs f 100,000 soedah diatoeh pada Djoerostoelis Wedono Meester Cornelis, R toean Berkhout. Chabar itoe oleh De Locomotief jang kita terima kelamarin soedah dioelangi poela, bahwa jang betoel jang menang loterij f 100,000 itos, seorang Tjina di Soerabaja.

Dari Soerabaja diwartakan Tjina jang menang loterij f 100,000 itoe bernama Liem Hok Liong, kampoeng Peterongan, toekang djoeal hasil polowidjo.

Mardi Octomo, Ouderdistrict Koedoc Afd. Djombang. Maka kahendak hamba ini akan menjiarkan namanja socatoe perhimpoenan bangsa anak Boemipoetera, jang diberinama Mardi Oetomo, mendjadi tiada sekali² akan menjiarkan jang hamba ada sedikit mengarti tentang ngarang-mengarang, sekalipoen tidak.

Demikianlah kahendak hamba Perdiaman hamba di Ond. distr. Koedoe membangoenkan soeatoe perhimpoenan jang dibernama "Mardi Oetomo" ialah bermaksoed akan membeli boekoe-boekoe jang bertaedah goena di batjanja bertoeroet-toeroet "Mardi Ooetomo" berlair dalam boelan April 1912, mendjadi

Maskipoen beroelang-oelang diseboetkan ran bisanja diakoe lid, satelah trima kate-

Lain jang demikian itoe patoetlah' hamba masoekkan karangan ini tentang vergadring dd: 16 Juni 1912 hari jang telah laloe, ada-Dalam ini tempo soedah banjak anak bang- poen banjaknja prijaji, lid jang sama datang 40 orang dan ada djoega 5 orang jang tidak bisa datang, oleh karena sama beralangan per-

> Moelai poekoel 9 pagi padoeka President dan Bestuur Bestuur mengatoerkan "kasoegeogan rawoeh" toean divergadring maka penjaoetan, "kasoewoen" bertoeroet-toeroet.

Vice President ditoedoeh oleh pa. President soepaja sepakatkan hal wang centres oepama teroes goena M. O. (tidak koembali) lid A menjaoet demikian: baik, soenggoeh kita sepakat, atoeran itoe, perloe M. O. lekas kaja, dan kita poenja permoehoenan wang eentree tidak 5% Hm, inilah dia, sosatos tanda jang ben-lakan tetapi 20% tiap lid, jang tiada memlid lain mengesah kaberatau! kaberatan! tidak moefakat.

> Lid B. menjaoet demikian: Baiklah wang eentree akun dikombalikan apa bila prijaji telah di atceerd oleh M. O. didjoealnja.

> Lainº lid sama sepakat, teroes hal itoe man madjoe soekoer! soekoer!

Begitoepoen bangsa kita Djawa, didalam dikit hari hamba teroesken, apa bila ada katrangan dari padoeka toean Redacteur! (§)

SI BEBAL: -SADINEM [8] D. K. tidak keberatan akan moeat soearanja Mardi Octomo itoe.

Persdelict. Toean Donwes Dekker, Redacteur s. ch. Belanda di Bandoeng, soedah kena perkara persdelict lantaran begitoe tudjem penanja mengoesik Pemarintah tentang sekolahan ambtengar besar (afdeeling) B. dari sekolah radja).

Toean D. D. bilang merasa senang karangannja soedah mendjadi perkara itoe, karena nanti beliau akan dapat bertentangan antara regeering.

Chabar prijaji. Dilepas dengan hormati Soediito; Assistent Wedono Gapoera, afdeeling Soemenep, Kjai Mangoenredjo; Cipier boei Koedoes, Mas Djojosoemarto dan Djoeroetoelis penolong Assistent Wedono Gebok, afdeeling Koedoes, Mas Soemadi.

Diangkat mendjadi: Assistent Wedono Gapoera, Menteri politie kota Sampang (Madura) R. P. Kromodirono; Menteri politie Sampang, Djoeroetoelis Assistent Resident kantoor Soemenep, Kjai Reksoantoko; Cipier boei di Koedoes, Hoofd mandoer boei Semarang, Raden Soehadi; Djoeroetoelis Penolong pengarangnja hoofd & opziener volksscholen Assistent Wedono Gebok, Raden Roeslan; Helper Assistent Callecteur O. R. di Kendal, Helper O. R. Rapak, afdeeling Demak, Mas roet Latija. Sosrosapoetro dan Herper di Rapak, Helpernja Assistent Collecteur di Kendal, Raden Soekarman.

Perminta'an jang adil. Katanja T. T. Ass. Collecteur O. R. Bandoeng selamanja menjimpen ocang pendapatan tjandoe diroemahnja kira-kira f 50000 sadja. Doeloe ini Ass. Collectuur dapat oppas boeat djaga bergadjih f 15 seboelan, tetapi tidak lama opsampai ini hari baroe beroemoer tiga boelan. pas itoe laloe ditjaboet sebab pendapatantjaboetan ini prijaji seolah - olah orang tahanan dalam roemahnja sendiri, sebab dari besarnja tanggoengan, sampai tidak brani keloear dari roemah. Dan srenta di Bandoeng baroe ini kelihatan djalannja kedjahatan amat madjoe, apa lagi mengingati tjilaka lagi keada'annja, sampai tidak brani keloear dan anak isterinja kaloe malam di adjak sama-sama mendjaga itoe oeang. Dari ini kaberatan, orang banjak minta soepaja Directeur O. R. memperhatikan pendjaga'an kas Ass. Collecteur itce.

SOERAKARTA.

Maulid. Pada hari Selasa Pahing kelama-Kangdjeng Goesti Pangeran Hadipati Hario Mangkoe Nagoro. Maka itoe hari sekalian koe Nagaran, dengan berpakaian kebesaran demikian itoe! laloe sigra kirim zoerat lama- ran dengan selametnja.

Tadi malam soedah diadakan perdjamoean

Marmston. Kelamarin malam dan tahadi malam dalam tenda komidie Harmston amat sesak perceh penontonnju, hingga mana dalam doea malam itoe ditaksir ceang pendapatannja adalah f 8000.

Pangeran Demak. Telah semantara hari ini Kangdjeng Pangeran Demak datang di loe, jang satoe lid beralangan tidak poenja Solo sini, dan malam Selasa kelamarin beonkost dokar, tempat tinggalnja adadjaoeh liau itoe beserta garwanja soedah masoek Kasian! Kasian! barce tanggal tengahan keastana Karaton akan menghadap Srip. j. m. Kangdjeng Soesoehoenan. Menghadapnja Pangeran Demak didalam astana Karaton oleh Srip. j. m. itoe diterimanja ada gedong Hargo-Poero.

Adapoen maksoednja Pangeran Demak itoe menghadap Srip. j. m. Kangdjeng Soesoehoenan, chabarnja mohonkan berkah akan poetranja jang hendak berangkat mencentoet kepandaian kenegeri Belanda. Hingga meng hadap tengah malam Pangeran Demak itoe baharoe diperkenankan bermohon diri oleh Srip. Kangdjeng Soesoehoenan, laloe poelang kepoudokannja dihotel Slier.

Japan contra Belanda. Baroe-baroe kini di Pasarkliwon soedah kedjadian ada seorang Japan berkelai dengan seorang Belanda saling berhantam sehingga haibatnja, tetapi beloem sampai ada jang keloeka'an si Japan soedah melarikan diri karena takoet pada revolver jang baharoe didapat mendjedi sendjata moesoehnja. Kedjadian berkelai itoe hanja disebabkan si Japan mengoeroeskan pengadoean anaknja jang menjatakan bila dilabrak oleh sinjo anak Belanda itoe. Agaknja kedoea bapak itoe hendak membelah pada anaknja masing-masing.

Dapat oentoeng. Karangan onkost Hin-Krangan hamba ini moelai terkoentji, se- dia Nederland jang akan dilakoekan pada tahoen 1913, maka menoeroet chabar De Locomotief ditentoekan sedia oeang f 51930 boeat belandja officier' dan militair' dibawah pangkat officier pada legioen Mangkoeaegaran.

> Co'operatie S. I. Oleh anggautanja Sjarikat Islam dikampoeng Danoekoesoeman, soedah digiatkan hendak berdirikan toko dari Co'operatie mendjoeal roepas keperlosan orang beroemah tangga sehari-hari.

Kelamarin malam diroemahnja M. Ng. Ismoetani soedah diadakan algemeene vergadering membitjarakan Co'operatie terseboet. Dalam vergadering itoe telah mendapat kesoedahan, bakal pemboekanja Co'operatie nanti pada boelan Roewah jang akan datang, dan itoe waktoe dioega soedah ditetapkan bestuur selakoe President, Secretaris dan sebagainja.

Akan mengadakan kapitaal Co'operatie itoe dibikin aandeel 3000 à f l-itoe malam aandeelnja soedah lakoe f 500.—Begitoelah orang memberi chabar kepada kita.

Tijdschrift D. W. Jaitoe soerat chabar boelanan pencentoen bagi goeroe desa akan mengadjar perihal praktijk dan oentoek keperloean lain-lainnja, jang mendjadi di Kediri, harganja tjoema f 0.40 setahoen.

Tijdschrift itoe dari bahasa Djawa hoe-

Bojolati. Dari sana pembantoe kita mewartakan begini:

Disamoen. Ketika tanggal 27 jbl. pada djam 41/2 mengadap fadjar, seorang perampoean bernama mbok Somo, toekang menoekar oeang (perejalan) di Kartasoera, hendak pergi kepekan Ngeksipoerno dengan naik pedati, ada dimana djalan besar sebelah pekan Ngasem soedah disamoen oleh 10 orang pendjahat jang bersendjata pedang dan pensoebeng jang dipakainja berharga f 100: Mbok Somo berteriah minta tolong, pendjabat lantas melarikan diri. Hingga sekarang beloem terchabar ketangkapnja pendjahat itoe; politie maeih riboet tjahari keterangan.

Digigit and jing gila. Baroe ini difabriek Bangak ada seékor andjing gila, soedah menggigit seorang Belanda dan seorang anak Boemipoetera. Pada seketika itoe djoega anak jang digigit andjing gila itoe lantas terkirim ke Betawi akan berobat dalam roemah sakit disana.

Ketjilaka'an. Adalah seorang bangsa Tiina poelang dari pekan Toeloeng dengan menaek kereta, serta sampai didesa Djaten, rin, ada bersetoedjoe hari maulid Padoeka koeda penarik keretanja lantas lari sekoeat kocatnja karena takoet melihat pedati, hingga keretanja terdjoempalit dan koetsier serta babah pencempangnja sama djatoch terlentang beroleh loeka pujah. Koeda terlepas dari kereta teroes lari melanggar seorang perampoean, mendapat loeka dimana kepalanja dan seketika itoe djoega orang perampoean itoe soedah melajang djiwanja.

asalnja dari ladang, laloe dinamai orang ba-

toe Mariam. Sekarang batoe itoe mendjadi kepertjaja'an orang bila moestika jang ada soefa'atnja; maka tiap-tiap malam Djoemahat lantas mendjadi perkoendjoengan berpoeloeh-poeloeh orang.

Keramaian Republiek. Di Bojolali tanggal 28 jbl. djoega dibikin keramaian Republiek oleh pendoedoeknja bangsa Tjinz. Perdjamoean anak-anak sekolah dan orang- keradjaan SOERAKARTA; Sekalian comorang toes ada dihotel Merapi, maka hotel itoe terhias daon beringin dan diadakan kehormatan merdangga.

Pada malamnja djam 7 diadakan arakarakan Leong dan lain-lain temasja, hingga djam 10 malam Leong baharoe dipoelangkan atau hari 17 April 1912 pembikinnja dari terarak.

Itoe malam di Bojolali djoega hampir ada onar, disebabkan seorang Tjina dan Djawa penonton wajang koelit soedah berkelahi, loennja moelai dibikin sahadja, tetapi tetapi oentoeng dapat diketahoei oleh politie dan moedah ditegahnja.

ADVERTENTIE.

Diminta.

Boeat s. f. RANDOE - GOENTING (halte Prambanan N. I. S.) seorang Djawa atau Tjina, akan mendjadi Laboranti dengan belandia f 50 sampai f 100 seboelan, menoeroet kepandaiannja. Siapa hendak melamar pekerdja'an itoe, diharap ketemoe pada Chef fabricage.

Pindah.

Kantoornja toean Mrs. G. J. H. WA-GENER dan K. J. BIJL Advocaat dan Procureur di Semarang tanggal,

1 JULI 1912

Pindah mengetan roemah baroe misi 2 Radenmas Hario Soerjonagoro tinggal satoe straat, sebelah KANTOOR SOESMAN, atau berhadepan dengen kantoor socrat kabar DE LOCOMOTIEF. -63-

Uleh karena Advertentie pembikinnja baik MESDJID besar di SOERAKAR-TA, jang telah dimoeat didalam soerat chabar, itoelah baharoe oentoek sekalian poetra dan pamili dan hamba dari Sripadoeka, lagi poela segala orang dibawah missie sama memikir perloe sekarang memberi tahoe lagi oentoek sekalian orang banjak bahoewa koetika hari Rebolegi tanggal 29 Rabingoelakir Djimakir ini, MESDJID besar soedah moelai dikerdjakan, adapoen hal penerimanja pendjoeroengan, itoelah tiada hanja koetika sebehingga selesihnja itoe pakerdjuan, dan pendjoeroengan tadi tiada hanja dari sekalian poetra pamili dan hamba dari Sripadoeka sahadja, maskipoen sekalian bangsa Europa dan bangsa Sabrang sesamanja, apa lagi sekalian Prijaji dan orang-orang ketjil dilain negri, djikalau adalah jang sengadja mendjoeroeng dengan ridla hati, djoega sama ditrimanja, pendjoeroengan tadi tiada tentoe beroepa oewang kena beroepa barang atau toeroet bekerdja [bahoesoekoe] adapoen jang kebetoel menrima segala pendjoeroengan tadi djoega sekalian commisie salah satoe jang kebetoel ada di SOERAMBI, setiap hari moelai poekoel 9 pagi hingga poekoel 4 sore, brentinja pakerdjaän dan penrimanja pendjoeroengan setiap hari Djoemahat.

1 Raden pangoeloe W.g. Tapsiranom

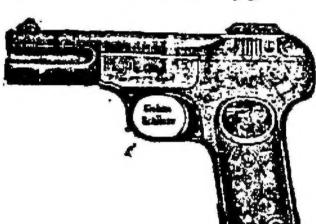
3 Radenmas Hario Djajaningrat

4 Radenmas Toemenggoeng Wreksodiningrat

—51—

Wapenhandel "Nimrod"

Ngabean 10 Jogjakarta.



Telefoon No. 170

Soedah Sedia:

Roepa roepa Senapan, revolver, schijndood pistool, patroon roepa roepa dengan bekakas. Kreta angin boeat Njonjah dan Toean toean.

Merk "Nimrod" "Adler." "Gazelle" dengan lain merk. Band kreta angin jang paling baik:

Bakker 1/2 stel f 5.— Continentaal loewar f 7,50 dalem f 4,50 Michelin " 4,50 Dunlop " 7.— *" "* 3,50 Machine toelis dengan bekakas.

Merk "Empire" "Erika" "Imperial" Pakean koeda naekan dari Firma Kamerling. kean koeda tarikan boeat satoe dan doewa koeda bikinan Ingris. um horloge pake dan tida pake wekker kapan gelap bisa liat djam.

Piso tjoekoer Merk "Libelle" Korek api roepa roepa dengan batoe api. Seroetoe roepa roepa.

HAREP SOEKA DATENG.

-64-

LLENDINOIA

SEKARANG TINGGAL DI

VOORSTRAAT — SOERAKARTA. efoon No. 82.

Telefoon No. 82.

Baroe trima

roepa-roepa pakean njonjah seperti: Topie njonjah, nonah dan anak. Barang toko bagoes-bagoes, topie dart Vilt boeat toewan, lopie poetie.

Trikot dan kamgaren, kaos toewan, kemedja dada dan dasi.

Dan lain barang toko terlaloe banjak djikalau satoe satoe= ija di sebootken.

Nonjah Hillerström sanggoep membikin pakean njonjah, pakean anak anak 1 pakean Penganten.

Jang menoenggoe pesenan

W. F. HILLERSTRÖM

J. J. HEHL.

Horlogerie

Bijouterie.

Soedah Sedia:

rang mas dari 14 dan	Rante Horlogie Medaljon Colliers Leontines Peniti broches Gelang tangan Tjintjin Anting-anting Creolen Kantjing kraag Peniti Kabaja	3 1 3 1 3 1 3 1 3 1 3 1 3 1 3 1 3 1 3 1	40,- ,240 ,20 ,30 ,44 ,120 ,32 ,140 ,7 ,34 ,	Potlood Kantjing krasg ,,, 2.—,, 7.— Kantjing krasg
Barra	Peniti Kabaja Kantjing manchet		, 12.60 ,,300.— ,, 30.— ,, 40.—	Tempat sroetoe dan cigaret, , 50.—, 50.— Tjantelan dan gelangan koentjij, 198.—
			••	

Regulateur-regulateur mobel baroe dengan Westminster Klokkenspel Sanggoep bikin baik segala keroesakan,

Barang baik.

Harga parites.

AL

390

J. Person

- fareli

UBLL

Adjaib! Adjaib! Adjaib!

Oentoeng orang zaman sekarang barang baik sika arga moerah sekali, 43078

Baroe trima RANTE HORLOGE DARI DOBLE BETOEL (TALMI)

Tjap panah (K. j.) seperti ini gambar dan ada djoega kembangnja jang lain sedikit pandjangnja seperti biasa tanggoeng 19 taoen tida loentoer (tida omong kosong) dengen sebenernja tiap' 1 rante brikoet dengen doos soetra satein arga tjoema 1 f 7.50 dan ada jang pake kepala koeda besamja dan kwaliteit seperti di atas zonder doos arga 1 f 8. jang model ketjil " 1 " 5. — dan ada djoega rante horloge dari doble pake item (nickel dibakar) kembangnja roepa' jang bagoes sekali arga 1

Djoega ada djoewal geretan api wa-

siat kwaliteit No. 1 model seperti horloge njang tipis arga 1 f 2.— Model seperti revolver jang bagoes sekali 1 f 2.50

Silahken toean-toean pesen lekas kerana trima tjoema sedikit djangan sampe keabisan temtoe ini barang menjenengken pada toean-toean.

ASHAB BIN HASIM Pasar Djohar SEMARANG.

-59-

Arga jang terseboet lain onkost kirim. Kaloek kirim wang lebih doeloe diatas f 5 .- onkost vrij.

Toekang Gigi Merk:

KENG SAN & Co.

Saja mengatoerken taoe, pada Liatwi Siansing. Hoedjin, Toean-toean dan Sobat-sobat jang sekarang saja bisa bikin Gigi palsoe dari Toko N V. Drukkerij B. O. Tjojoedan Solo Perak, dari Mas, en Gading atawa Porslein dan lain-lain.

Pasang gigi palsoe pekerdjaan di tanggoeng rapi, serta baik, tjaboet gigi tida berasa sakit dan obatin gigi terkenak penjakit seperti: belobang dan lain-lain sebaginja, saja harep Listwi Siansing, toewan-toewan dan sobatsobat bole dateng priksa, dari harga amat moerah sekali.

Djika lebi dari sebegitoe bole dateng di roemah saja berdami doeloe, dan djoega gigi tertanggoeng lama, saja harep soeka dateng bersaksiken sendiri.

N. V. Drukkerij B. O. Soerakarta. Dengen hormat

N. V. Drukkerij B. O. di Soerakarta menoenggoe segala pekerdja'an drukkerij dari toean-toean dan prijaji-prijaji, seperti: kwitantie, oelem-oelem, staat-staat dan lain-lainnja, semoca pekerdja'an di tanggoeng baik dan lekas, harga pantes. Kecentoengannja 3% didermakan pada perkoempoelan B. O. Solo.

Boleh dapet beli

BOEKOE STATUTEN

N. V. DRUKKERIJ B. O.

1 boekoe harga f 0.10 lain onkos kirim.

Jang bertanda tangan dibawah ini saja bernama	rah ini	Baja	bernausa
pakerdjaän djadi			1
tempat tinggal di	: .		
kantoor post			
minta berlangganan soerat kabar DARMO KONDO	ARM	X	ONDO
boeat lamanja 8 boelan harga r 4,50	50	pez	pembajaran
minta dikirim dengan pormulier postwissel	wissel		
TANDA TANGAN	GAN .	,	
N. B. Bosnochiah jana tida perios.		•	

"EDITION-MATATANI"

Bandoeng."

Baroe diterbitkan oleh "EDITION-MATATANI" boekoe ringkessan, serta penoentoen, dalem bahasa MELAJOE rendah, terkarang oleh p. t. P. SEELIG, boeat orang-orang jang hendak beladjar muziek" dan memoekoel gitar "TIDA" dengen goeroe. Ditanggoeng dalam sedikit waktoe orang tentoe soeda bisa. Lekas pesen nanti keahisan. kas pesen nanti keabisan.

Harganja satoe boekoe f 1,50.

Memoedjikan dengen hormat 8. H. SEELIG & ZOON.

BROEM BOENG AN KOELON,

SEMARANG.

Hoendjeck bertace dengan hormat pada sekalian Tijong Liatwiesiansing dan Toewan-toewah kaloe ada kerdia mantoe dan lain-lain kaperloean, saja harep soepaja pesen pada saja segala roepa kembang api model baroe tjara Blanda atawa tjara Tjina segala pembikinan ditanggoeng sampe bagoes,_

Djoega ada sedia Thian Bauw (Bom malem) ada jang kloewar remboelan dan kilap berboeni sebagi goentor, banjak matjemnja, soesah boewat diseboet satoe satoenja. Semdewa jang terseboet di atas saja tanggoeng sampe baik, boewat sidpajang tanja boleh beremboek pada saja, tentoe dapat katerangan dengan tjoekoep

Said jang mendenggoe pesenan, TAN TJING JOE.

Aumbengan - Semarang, N. B. djoega boleh pesen sama Liem Som Kie Toko Baroe di Oengaran.

DJOJOWIRJONO. West Handel Pekatongan!

Berdagang Batik Pekalongan kasar

dan aloes. Saroeng-saroeng berwarna-warna matjem batik baroe model bagoes, moelai dari harga fl bertoeroet-toeroet hingga sampe f 15 roepiah perpotong dan djoega sedia kain Blangko saroeng (kain poetih sorot atau toempal merah, masih bole di batik lagi) dari harga f 0.90 keatas hingga sampe f 3,50 cent perpotong lain oncost kirim, dan selamanja ada sedia saroeng, kain pandjang, kain kepala atau Slendang batik Solo dan Djocja, segala pesenan melainken di kirim dengen Post atau Bestel Rembours, silahkenlah tjoba pesen sedikit doeloe tentoe mendjadiken senengnja pembeli serta teroes berlangganan krana harganja amat pantes dan bersaingan:

Pembeli lebih dari f 25.— roepiah kaloe oewangnja di kirim doeloe di hasi vrij oncostnja kirim.

Mendenggoe; pesenau dengen hormat DICTOWIRTONO toko batik di Kaceman Pekalongan.

goenting Boeat di

MOESTADJAB MOEDJARAB.

Lim Eng Tjiang-Padang

INI MINJAK PARAM JANG TOETEN. Jang masjhoer Beriboe riboe orang kenal dan soedah pakai Minjak Param Tjap Singa dari Lim Eng Tjiang Padang, soedah banjak beroleh kesihatan.

Dari itoe soedah banjak mendapat soerat-soerat poedjian dari publiek sebab dari moestadjapnja (moedjarap) mandjoernja djoega soedah terima soerat-soerat poedjian dari Toeankoe Regent Padang, Laras hoofd, Koeria hoofd, hoofd djasa Sjich dan Alim Oelamarapat Igama Islam di Padang, djanda Almarhoem Resident J. C. Boijle, Liatwi Losianseng Luitenaut dan Wijkmeester angkoe-angkoe Penghoeloe wijk, Penghoeloe Kepala, Wedono, Mantri politie, Djaksa Landraad, adjunct Djaksa, Goeroe Sekolah, Djoeroetoelis Helper Opium regie, Klerk post & Telegranf, Station Halte Chef, Kassier dan segala bangsa serta beberapa Soedagar-Soedagar jang ternama dan Toekang-Toekang mas Besi dan toekang Kajoe serta Journalisten Redacteur Soerat-Soerat Chabar jang soedah poedji dari kesihatannja ini Minjak Param Tjap Singa.

Perloe sekali di sedia didalam roemah boeat obat dari segala roepa agin djahat dan Koeman-koeman, seperti sakit Pinggang, sakit toelang meloeang antero anggota Badan, sakit Entjok, sakit Beri-Beri, sakit Kaki dan Tangan dingin, sakit Kepiradan (kepotjong), sakit Loem poe, sakit maroeijan doeri, sakit maroeijan angin, sakit oerat Moesih, sakit Dada sakit Laso, sakit Ketjoetjoekau (toesoekan), sakit Kaki dan tangan oelar-oelaran, sakit kena angin, sakit Gemboeng, sakit Percet, sakit Gatal, sakit Koedis, sakit Sambok-sambok, sakit bengkak hilangkan pano, kerap, sakit terkilir salah cerat biso-biso, digigit sepasan dan laba (tawon) djoega terbakar jang mercejak, penat penat, sakit terposkeel, locks kens piso (barang tadjam) bengkak isang, (bagoek audjing), Bisoel atau Bara dipangkal paha, dan dipangkal Tangan (ketiak), chasiatnja membangoenkan sekalian dan lain-lainnja.

Ini "MINJAK PARAM" Tjap Singa boeat orang toes dan orang moeda, laki-laki dan perampoean, perloe sekuli boeat perampoean jung baroe beranak, dan anak-anak cemcer 1 tahoen Seperti kain pandjang kain tilana dan kaki tangannja lemah. Perateeran pakeinja ini "MINJAK PARAM" Tjap Singa digosokkan (barootkan) tiga kali tiap tiap hari dimana jang makit; Ini ,,MINJAK PARAM" baik sekali dioeroet dan dipidjit sekoedjoer badan soepaja badan djadi segar, sihat dan njaman.

Kaloe loeka kena piso (barang tadjam) dan loeka atau terbakar jang merceijak gosokkan ini minjak dengan pelahan dan boengkoes dengan kain.

Kaloe sakit bisoel, Bara jang baroe moelsi bengkak dipangkal Paha atau dipangkal Tangan (Ketiak) gosokkun ini minjak tiga kali, kaloe sakit pinggang dan oerat moesie dibelakang gosokkan ini minjak dipinggang oerat moesie dibelakang tiga kali sehari demikian djoega sakit bengkak isang (bagoek andjing) bengkak dekat leher.

Kaloe telinga bernana ini "MINJAK PARAM" kasih masok [gelikan] dengan boeloe ajam di dalam telinga.

Kalod sakit gigi ini MINJAK masoekkan dengan kapas dilobang gigi itoe. Kalos sakit kepala gosokkan ini MINJAK di

kening dan dibelakang leher. Kaloe sakit Beri - Beri sambok kaki atau tangan percet atan lemes, ini ,, MINJAK PARAM Tjap, Singa" gosok-gosok (oeroetkan) pidjit' sam-

pei merasa panas. Segala biring - biring, gatal - gatal, koerap koedis, kada, koreng, moesti tjoetji dengan saboen baroe gosok ini "MINJAK PARAM Tjap Singa" tentoe didalam sedikit hari djadi baib.

Waktoe pakei ini MINJAK, pantangannja [terlarang] djangan minoem ajer kelapa. Tiap-tiap etiket dibotol dan etiket pemboengkoes diloear ada pakei TJAP SINGA dan soerat katerangan pemboengkoes didalam ada tan-

da tangan, LIM ENG TJIANG. 1 fl. isi (30 gram) & f 1.— 1 fl. (isi 10 gram) á f 0.40. Pesanan paling sedikit harga f 2,— kaloe beii 12 fl dapat rabat. Lain onkost' kirim. Boleh dapat beli pada:

LIM ENG TJIANG merk PAIT & Co. Kampoeng Djawa Padang. Dioega boleh dapat beli pada tokotoko dan kedei-kedei koeliling negeri.

H cu cu er egir Management Benengton Management od States பான கிடுமானு வகியுக்கா வருவக்குவ கடிறு வாகி வை ஆன்டுக்காகும் கழக்கிறுவும் கட்டைக்க தன்க man and an est degram with and descent of the wife & the on mangages in a magging . . .

Kecentuengannja 30/0 didermakan pada-per

Roempoelan B. U. SULU

Toko Soerakarta.

Heerenstraat Solo

Telefoon No. 160.

Doeloe di Voorstraat, sekarang pindah di Heerenstraat di moekaknja NJONJA RUDOLPH.

Baroe trima:

Roepa-roepa pakean sinjo dan nonah² (Jurkin).

y topi njonjah " " " bagoes

" kembang soetra dan katoen "

Galon "boewat plisir pakean anak-anak. Mantel njonja² dan

Slamanja sedia borduurzijde (benang soetra soetra soelaman), dan chinille roepa².

-103'-

Harep soeka dateng.

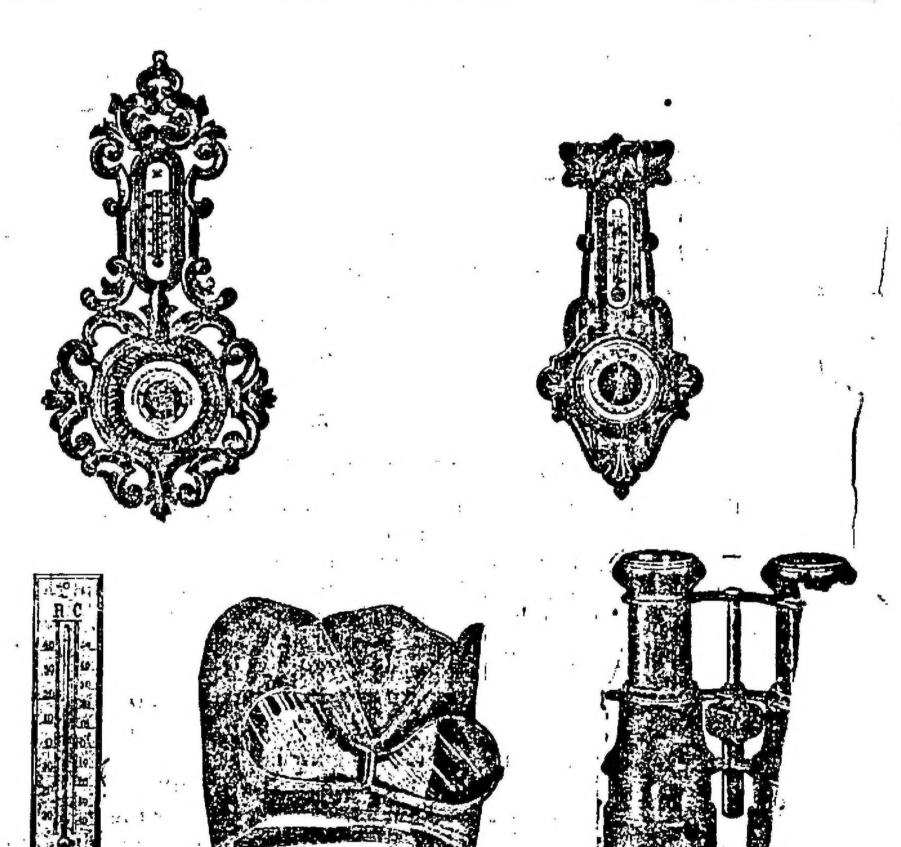
SOLOSCHE VOLKSAPOTHEEK

doeloe Apotheek Machielse.

Lodjiwetan

Telefcon No. 6.

Soerakarta

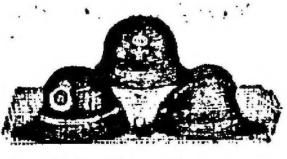


BAROE TRIMA.

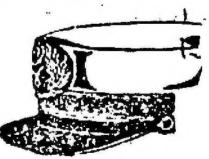
Banjak roepah katjamata dan katjamata djapitan. Model njang paling bagoes dan pake tanggoengan salamanja. Ada trima machine baroe boeat gosok katja. Lakas klar. Katja boeat mata hari pake toetoepan gaplek dan krawangan, boeat naek monto. Rante katja pake veer seperti knoop, dan djoega dari soetra. Katja kyker boeat lihat besar.

ARGA MOERAH.

Thermometer dan barometer roepah semocah sediah.



Toko Tjan Kok Dhaij TJOJOEDAN SOERAKARTA



Soedah di bikin tambak besar dari kita poenja perniagaan dan soedah di kan prijscourant baroe 1912 dengen di sertai gambar dari kita poenja pernagangan segala pakajan priaji dan kain batik di Solo. Semoea soedah di ambil model jang paling baroe menoeroet jang di soekai djaman sekarang.

Tida oesah kita poedji lagi dari kita poenja dagangan soedah banjak priaji di antero India Nederland dan di locar tanah Djawa apa lagi priaji di Socrakarta semoea soedah kenal kita poenja adres dari kita poenja lengganan jang soedah pernah pesen barang - barang pada kita beloem ada jang koetjiwa, baik di njataken lebih doeloe sabeloemnja pesen orang lain sebab sekarang banjak orav meniroe.

Soepaia toean-toean lekas minta kita poenja prijscourant baroe, biar taoe ap adanja kita, poenja perdagangan jang hendak toean perloe pake lantas gampan di pesen, djangan sampei ketinggalan kerana soedah waktoenja djaman kemadjoes

வுவுக்கையூருக்கு வைகு கூர a white what and on (and " ណ្តីឈ្មោះខាន់ខាន់ ម

明婚司四部 It. M. and d aur en au at was as also ∞ជា មា ខេ មា ≈ ៸

目析學學門山越起村勢加 manufati m. Jemilating வக்குக்யவடு அவது: வி. வி. migram dan Bake Attenton By an Hunnay daliment maint al the man in a state of the mander of or The wordshallynder

VAN BEHEER

ट्राष्ट्रीया क्षेत्र का स

။ အရသည်းချဲ့အညီ နေမြီးမြို့မြို့မျိုး

Н. М.

Des H. A. Anen

มาการตาเย็มมากมางับ N. V. DRUKKERIJ เกิดเกาะ เพิ่งสุภาค์เลา 1 မည္မရတာတိုင္တိယဟာကလ ရကေဌများ ပုံမား 80.2 မည္မ 2 6ေနမေက်ကြားမွဲင္မ်ား မာဟုမ္ပက္ခ

து முன் அன் முலியில் வியையுக்கு படியான் விறுவ அவியில்

பைவநியுவ நகவத்வவத ஆவக்கி ₁₀ ஆவோரவய்கும ஆர் ஒர் கணை வணியயியவி yenge we Agents

II நாவது அன்று வையி இவர்கள்கள் விவைவான ஐதி ரிவி சிக்கியால் மூலியிலு விவு ஆக்கிய ஒரு கிறை (சிஜ். ातिरायंत्री तकाम्यु तका मानकुष्टी तीयति क्यिक्तिया हुत्याका नक्ष्याका नीक्षीया । जीवात्रावा क्रियायिक्यु किल्याका हुन

"มูพับคิดใ" ஐகு புகில் வெயு வாக விளவர் ஆயியு வகு வின்று வன்று வின்று வன்று வின்று வன்று வின்று வன்று வன்று வின்று வன்று வன்று வ மிற படுகளையு குப்பையாயாக வகு குறையின் இன்று விறையின் வாதி வரு வரு வரு வரு வரு வருக்கு கு பியீழு ராய முய முய மும் முறு மும் மாம் மன்று வெற்ற வர் மன்ற மன்ற மன்ற வரும் வற்ற வரும் வர் மன்ற வரும் வரும் வாயக்கைய்யுயார்வதிப்பு சமுவி. செய்வக்றவய்க்கு கடிப்பாகற்றையு வளை இவனியாதி விறையில் வி வி விறையில் விவர்கள் வழிவியி கறாவும் அமையாறன் என்று விருவியை derwijzeressen). dudning denime ggreyall weginne Inchygray Allenger Hangling கையாதாளவுக்கு இத்து அடக்காரி. நுவூரியை துவை சிரையி கயைக்கள மாவான ஆயூள்கினுகை அதாம நாளவு வகவா(ஐறு துத்து), வற்கியெறுகு வர்க்கு ஆய் குக்கயாக்கள் கொள்ளார்கள் விறுவது குறு குறியுள்ள கால் கிறு குறி குறி குறி குறி குறி ப்பார் வக்கு விது வகு விறு வக்காக விறு வக்கையின் விறு வக்காகு வக்கு விறு வக்காகு வக்கு வக்காகு வக்காகு வக்கு வக்காகு வக்காகும் வக்காகு வக்காகும் வக்காக 野田田山田田田田川

ஆய்வி வன்று வள்ள கடியாக இன்ற வை படிய வர்கள்கள் கமையியின்ற வர (hollandsch javaansche school). une n chi (chollandsch javaansche school). கு வைளித்து வாக்கு விற்ற கவிறியில் விறியில் விறியில் குவிற்ற விறியில் குவிற்ற விறியில் குவிற்ற விறியில் குவிற்ற இத்தனத் (குறைத்திரையிட்ட வள்களியி கறையே பக்குறையுள்ளிறையின் வைதியுகையேக் அவுள்ள வையின் ப்படியாற்ற நடியாடு வாகும் சம் திரு (hollandsch chineesche school) பெனியை நிறுவது விறுவ ကြောက်ကြည်း ကရာတွင်အမြည်းမှာ ငရည်းကို 19-16 စားကိုကို ရည်မှာ စာသမတွင်အမြင့်မှာ အသင်းအမြင့်မှာ အသင်းအမြင်းအမြင့်မှာ အသင်းအမြင့်မှာ အသင်းအမြင့်မှာ အသင်းအမြင်းအမြင်းအမြင့ வலது என்று விவி கயிறையின் நாகு நிர் கமியில் வகவில் நுக்கும் கரியில் கர், தவள்ளன்று வடிய விறுவிய வர்கள் விறுவியை வருவியில் வருவியியில் வருவியில் வருவியியில் வருவியில் வருவியியில் வருவியில் வருவியியில் வருவியில் வருவியியில் வருவியில் வருவியியில் வருவியில் வருவியில் வருவியில் வருவியிய

อานาคมายมายายและเกาะการและเกาะการ qerwijzer) ผูกหากาย เมื่อเล่า เมาเล่า เมาเล่า เมาเล่า เมาเล่า เมาเล่า เมาเล่า

भूष त्रिष्टा । जात्र अधिका बेला धार सुग सुत्र मार्थी โกะมีของผูกพิกพิกผู ซึกมา อาการ ซึ่งเกามา มา เกล่แวกา ลิเกะมามเพญกพัพพนาม

முயித்து ஊடுக்கு வருக்கு வருக

பவு நிக்வது கவிக்கள் திற்றி வழி நிரு கியி யாறங்கிறையுக்கார். இறையி กพิกเป็นสายเป็นปี เกลมะกลมลักและ เอเตียนที่ผู้หัญงานสายกละเป็นกาม Bunynannan dan wan mang (kacekechool) a giran min men (dans un an an an រាជាម្ចា(hulp acte) សធ្វើតិបត្តិបុគ្គបាត់ដ 田 mgggangungungungungungungu வுக்கிரையுக்கு முக்கு நான்றி க்றுக்கு கேறுயுவ் தொறுவை வின்றும் (யு விலிய ஐயி: வளுயைறனுயை வக்கு வின பினுவியியற்ற அறுவர் வெற்ற அவழியாளி तिया हित्य किया हित्य किया है जिस्से किया है जिस किय है जिस किय है जिस किय है जिस किया है जिय ing allende dar Baran an grant an el வு ஆகிராகயூதிரும் பிருவது கொடு 1 ผมาเกษญายผูกพิกพิกผู ผู้การปลากรุ่มกา เมาการ เมาการ விதற்பத்து விறியில் கண்டு ஆர்ப் இயது நாக்கு கண்டிக்க கண்டியது เกลมเกลมเพลาายองเพาเลโการมเกา เม เลเกาลูเมา (=พพูทยเพิกุก ผู้เมห ปร स्ट्रियम् मार्थिक का का का मार्थिक मार्थिक बेशकाबंशक्याश्चास नेत म बस्तामा विकेश्या வி வாஜயுக்கும் மான்ற சான்ற விருந்த name name and the second of th வுவிய சிகள்ளாருள்ள அய்பு சிறிய

11 四年五年1日日日本日本日本

lorgidonini பாமில்வோரப் (வரிவுக்கள்) புகழித்துறு D. K. no 75.

gaulnnuncya by and was ware denne

வினுவிளுக்கையிழ்த்திக்கு பி கிவக்கு ஆ nenganigen regende o mentamina தவிடையை அறியுள்ளை (ஆராயில் திற வாகவியஞ்கோ தீய்மத்து கயாம ஆய வழையை வெளியாற்று வெளியாற்ற களினு பின்யவணவுள் திபுள அனிலிவிடி อีกอาทั้งและการ การ การ การ การ सिकाशिकानमा मासासक का माना निका का भारत பயயை பெலியு . வள்ளவி கூறியோவி யி வழு(வ்வளயி) வவதுளி: و٬ காநி வவி கொறுயூயாகும் விரையிய விரையிய வர்காக விரையாக விருவையாக வேச்பான் வின்கர்கான அன்ன அ யி நூய்பிறியாரியூரு பர்துபிய்யூசார் म्या त्या त्या व्या व्या या अति का की की की की बार பெயி வக்குள்ளவர் வழையி கவக்குள் த்புத்துயுள்ளது குப்படியார் துள்ளாக சு वद्या खाम चल्च बताम चल्च सुमानामा मुल्यू

வர் வர்

கூரம் நில சறுயி: 6: பெயருவி வை பிறியாக வடை மிவு வயம் กริกเมกา

மூயிலு கோவியைகளை வியூவியாவியாவி அருள் அதியிலுயுள்ளதி ப்பு அதுவ அவ THE PROPERTY OF THE PROPERTY OF THE PARTY OF ர்வுள்ளன் அள்ள வடியவன்பள்ளின ப்பது பிறுவதுவில் பிறுவது கூடுவு, வாவி நகியுகிய ஆன்று விகி **ப்பையிய விய**ுவ்றன ஜன்ன வூள்ளு வ D. K. wadersman and man and man ளிப்<u>யு</u>யாயியியத்கை வளுயி/ ஆகவு ' மூரி விற்ற பிக்கிரத்தின் விர் விக்கிக்கு விறு மூரியிழ்களான ஆய் கேலான அறு அவியாயி அவர்களாயி, நிருவரி கும் முற พูเมียนียนิยลพากยูน กาก่องใหมก **கல் ஆன் ராயுக்கி கெல் நாயூ பியூயா** வயை வியியிர் நடியாக நடிய வியியிர் வியியிர் வியிர் மூயுயை விறியாது மியிர் முக்கையில் நிரும் இரு அரும் இரும் இரும்

Imman zidan Hun x H & chall.

I A Brown Brind.

வயில்கு உவ்வியான ஆயாவை சயல் வூணினிகிறவு (adjunct inspecteur van den amina கண்கியையு) geneeskundigen dienst). வியந்து முர் நான் குறியாகியா வருவதில் நின் குறிய க்பா வலது கை வரி விலிழ் ஆயுவெற்றவர். ஐவ்ள சுகழிய அ வெய்றவி கொள்ளி வறவி கமுகை தற்பிய வயியாக காவியாக காவிய விருவிய வையை வியையாக

ஆன்றைக்காயாக வாழ்க்கு இதி இவிக்கையுள்கு இயின் வக்கு வரு வின்ற வின்ற வின்ற வின்ற விற்ற விற்ற விற்ற விற்ற விற்ற வ ஆ்ஆவின்னி மூஆன்களியூயூவிற்று வகாய்யுள்ளுள்ளுள்ள திலிய குமாவிற்று கொளியூல் விரும் வரியின் குமாயுக்கள் குமாயுக்கள் விளை ஆக்கவைவயா! அக்வலாயின் ஜெய ஐவேயாம் கவலாகவை கவலாகுகியிட் எழுவ் எகிற் ஆறு வவிட் மூறு மின் ஆய் கொலியும் மான் வயி: அறிப் விருக்கும் அறிய அறிய வருக்கும் அறிய வருக்கும் வருக்கும் வருக்கும் வருக்கும் வருக்கும் வருக்கையுக்கும் வருக்கையுக்கும் ผู้ยาเป็นสาย เอการอาเอการอาเอการอาเอการอาเอการอาเอการอาเอการอาเอการอาเอการอาเอการอาเอการอาเอการอาเอการอาเอการอ க்கழியத்தி முற்று கொழையுக்கு கொழையில் இதியையி வக்கமையி, வக்க கும் நிறியுள்ள விகியுறி செய்றாயாழு விழுளுள் கமிற்றியிர். அய வக்காளர்களி மது பிக்கு ஆயுயாவுயை வுகிப்பு சகிற்றில் வகிவை கடிற்ற ஆக்குக் கொள்கையையை ஆய்றத்து நடித்தாக அமையில் இரு முறு மான வரிக்கு குள்ளது வகியில் இரு மனி . พรษณ์และเมาตรกรมชาตามอุกา (ชั้น และเมาและเลย เมาและเมาและเลย (ชั้นการ) ก็พูเนนเลย (ชั้นการ) ก็พูเนนเลย (ชั้นการ (ชั้น เมาและเมาและเลย (ชั้นการ) ก็พูเนนเลย (ชั้น เมาและเลย வளற்றுய்களையியி வஞ்கழில்யீக den om man man men se men se சர் வண் வுய் ச

nan em en mai an an en en n

ചെയ്യുന്നുക്ചമാനാ അവാ ചലചാല എട്ട

ளுவிறுவு க்கை க்கையார் வுவிய கொயர்பா

யளுயாறு இவ_{று}வேற்றவர் ஆள்

க்கு அவி (வியயைவள்) (துவனதாகும் நாளு காளியிரும் வகவரைகள் வியுவைவர் : பி: வையெற்றியு அவர வழுக்கு வாய்கள்கள் விறு வெளியாள்கள் வரு வரு வருக்கு வருக்கள் வருக்கு வருக்கு வருக்கு வருக்கள் வருக்கு வருக்கு வருக்கு வருக்கள் வருக்கு வருக்கள் வருக்கள் வருக்கு வருக்கள் ကြည္ပည္ပိုက္တြင္းရသည္သိရတယ္၊ ကြရကာကိုမက္မရ ျပင္သြင္တည္သည္။ အရကားသားြယ္ေနာ္ ကူကိုင္တြင္တာကို ကမ္းကို အေကာက္မေကာက္ခြင္းမွာ

llenen gilanigung Bartill

வை ஆற்ற வக்காவாகு கேறிவில் விக்க வை! விறவி கயாவய பெறுவ், முஜன் குளுவூறையன் வாக்குற்று யார்க் வாளி வெளையாகமாகள்கள் குறவிது (வருறு விருவை) விறு வடி விறு வ 1912 वार्ता मूर्वित मानू दियेष को को द्वा का मिन मा துவை துறியில் நடியி கிரும் விற வான்பது வாக்கிற்றத்து வய முக்கிறி พูกว่ามีผูกพิกูสามาสมาสา தீதாவியையு, ஆயிலியில்காகர் நா வெருவுக்கு வைகுரு ந்த வர்வபிற்று வரு நாக்க நாக்கள் விறியில் நாய் வரை வரி காக்கர் முக்கு விறியில் நாய் வரு நிறும். நவிருவியகரு வியுவ வக வி, யிறக்கான ஒர்வினுக்காகர் நடி விற காவ கிறியிழ் மறு வழு முறிய முக் ராழுக், மூவூரியூயாரு: ராமது பாயா காகர் காழுகிறாகியில் நிலை காகியியில் குயார்கள் முறியில் கருகள் மாகர்வு கர வை, மத்தவயைபி, மூயூரியும், கினி நூயியூவக்கவிரையில் இவையாள்கள் வாளர்க்கள் முது வில் முழுவுக்குமார். வருள்ளை, வழ்வளில் ஆயி (dr. Swellengreber). வண்வி வர்வளியில் கடிய வர்வளியில் வண்வில் வருள்ள வ பிறுப்பு வெக்கிறியிரு பிருப்ப

சுவுமூகியிலானவிறு மூய முறுயூகி தி: er விவிகியாளி அமூரகிய ஆயி ஒறுளுள்ளு வின்று விறுறு விறு நாகி நாகி กามาคุณเกณฑลานั้นสณะเกณะอุนกุม, ผู้เมเป็กสนัสมุถุณมาสณะ พคุมทฤชี พาสลาปฏิกินา ผิกาเพตาที่ยุมทาโน

வாதியில் வாயி வடியையி வததும் ப்பவியில் இயல் களை சன் தில் பாகளை உற சாழகை ஒரு பிய ஆக ஒயூ மூவை கால் நிழுகுக கொண்டியி: ลีก์ผูงทลาพรถูนญนนั้นแม้ พลุ ผูเดิมมาม งณาลยวลูก์นี้มูญ่ญนุ 1 ใงหน้อเมูที่ เลงมาภูมีในเนิมมีมี யையாக வாழ் வாக வாக விரும் விக்கு விக இவயனி: வர்வப்வியாவ வியயு வயு வயியியி வையை வனுகுவியை வியியியியியை கடி பகியு க

மூகளிக ச டி : பகுத்தவிறு வாரு வுகையானிறு விவை வக

Zilagilialgnygumunge(guryna வி தவூ பயுள அய் யாகுகியின்ற on மி ரியாளி (Algemeene bondvergadering)

Neutraal Hollandsch Inlansche

ப் குளி முள் வரு சாக்கா

வாவாடுள்ளிரியாள் Algemeene

w organ in um w

ពាត់(ជានៃញលាខាខាក मा सा वार्री नेश का मानी का मानी की वह का कर म

มยามๆๆหูมือดีเ**ม**ะดีเร 8. I (Rauger valuer yahul) வள்கையியுகையது: மாள்ஜயி:யைவு ஜி. , '

I naminan-dal வடன்ற விரு வடி விளவரும் வடிக்கு வவரிகள்கள்கள் ளிடுக்கிறுவ அன்றுகியி வகலான கள கிறியமூலியிக்கா **ப்புர்வுள்ளிறையாளருள்ளருர் அமைறையைப்பெள்ள**

ன் ஞ்சுறை மாளுவவுற்றார் 1 200,- போவன்கிற்றாள்களு a min may mary an extended and all the but all the contractions then விய ஆவரிய உளிவிளாவிர் " எரியுயையிகியுலியி Jan your part of a sale will the

வியூரா விருகயில் வுறுக்குக்க

म्ब्रस्य र्वे द्वा वार्षा स्वाचित्र मान 2-1 துதுள்ளது (பியவல்கு அதுவிதி சியி

என்றுல் வயி வயிக்கு வர்கள் சந்தை வுவற்புகையத்கவற பேறிய பெயற்றி

designay (glen : malmergen m at by chair man en en en வி வயருறவின்றைய், மருகு விவவியி குறுர் வவி வார்யூலிதிர்விட வரியூயாவிஐய் அவிவியீ வையிர வகிவிவியாவியவின்று ஆளைவ்களிக

விழ்பை வெவ

கு கிவிழு திகிறவியாற வகு ஆவி. **வ**கற்பயூபியுவது கதுவது எகிற்பு (លំណើលក្នុងសក្ខុង ខាមក្នុងបង្រ្គីមហ្គាមម வர் வயிர் வறு கியூவிக்கிய வர் வழு พาษายาสายาสายากา

高麗麗斯內巴尼亞哈里爾 en: dooreil au yor! II muranda lau au m Till m en un!

யுக்கு ஆயுக்கு D. K. no 75. நான்னன் வாள்ளிர் விவுவிவு வளவு வி குற்று வகவி வுகையுக்கு வரு விருவியின் விருவியின் விருவியின் விறியை விறையின் வை: (அவிவர் வக ஐப்பூயா எழுயிகு தீர்மா யிது எது எ யராய்யி வறுவயுயு குள்ளதுவ சயூ வியியை விவை வுள்ள விவரு வியிய வுறியை விவரு விவை விவரு வியியில் விவரு விவருக்கு விவரு விவரு விவரு விவரு விவரு விவரு விவரு விவர க்கு அழையுக்கு வில் வில் முற்று வ द्यथा त्या म्यू विद्या म्यू विद्या म्यू ह्या द्वी त्या व्या க்கர் வகும் அளியின்ற வகுக்கள் பெறியை பெரு வழுவிழுக்கு பெருயறுள இரண்டு தவ மூரியீழிக்கு வஞினி த सुन कर जागारी बता र स्ट्रे १ जबता ना स्था का स्था हा स्था ஆலிவில் வெள்ளியாழு கடிர்கள் வக்கும் gun rug n lie gilf n u z m Kill na ans dis து வுக்கு நின் கடிர் நாக்கு விக்கு யினாளதீனாய், எதுதுயின்கடையாளாயு நெயர்கியயினையுவ் வயும் கையி கையி வகயிற்றைக்கொழுள்ள வறுள்ளி க்கையிலுக்கதை, மாயதயக் அழுமுறுவுவறுவறுவறுவறுவறுவின் அழியவி கிறிமுன்று பில்வயயிக்க அழின்று ஆகிகி ஆய்யியுள்ளம், கைய்யுயையாயும் கா வியைற்றுய்ள சுகிறாசுகிறா தல் விற முறுயுய்கில் க்சுசன்ற வருகிறாறு றன்று கன்யயளுளுள்ளிய வக்கானி மூகவர் பிடியி விவருக்காற்று வெறியு விவதிய பினி எனு ஆறிறுவியினை! பா: மூயு நாது நின்றது, விறுதிற்றவது பியுற்றிய கவியயில்யை நிலியன், வருவ வெணியில் வருக்கி நானியி வுகுவதி พพทุนส์เมนูนพพาพุทธีสามพูพี พากมีผลัยเพถูก สูญสิตินัน กันถู กันาุพมก รุกาณตัลกูผู้กิน วะผิมัย กพัฒิตูกิญ สเนตูเปเกาที่ผู้กับเล่ณะ กล่มีกราสนีกรูกิยามูนิลิยีโดยกลี พรายูน มูตูซึ้นโลยโร வசதுவி வருய்காயகாய்யுக்குவாற்று ஐக் இதற், கடை ப்வுறங்குந்தி, வயூ இயும்யையாய்யையாய்களு स्व प्रकार का मानिया हु अनेता का तुलस्ता ள்ளாதிய அறையுள்ளனுள். அளை அவி ஆகவைவில் திய அவினு திலி விறு முன் ஒ அளையினிறு வும் வெயாற முறி (வெயி) இயு பகிறாகும்யு (விறி குண்றகுவை வி ஆக்றாவி இப்போருக்கா ஆரிக்கியையி வையிறு எய்து வயியின்னைய்க முய்கியாயரும் வின்னையு கு வக்கிற்று அவர்கள் கிறைக்கையில் விறையில் விறையில் விறு விக்கையும் குவ து தும அவிகிகிய அவ அறு ஆஸ்ர் தியி வையுகையின் வகும் விருவாகும் สมาคานยู่ เกายานยู่ เกายา และ เกายา เ யுயுயாள-ப்பீர்யூன் எறவியாள்கு இயறுமேயியே வர்குடி மூடியாழக்கள் விருயுவுறிறுவனை சயில், ஆருவித்து வகையூற்யில்லர் வரு, ற்சியிருவூக விருவிதுவுக்கு விருவையோரி พุษยูกใกษยูเลา (สถายังเมิมยูกาล) เกา ลูฒิมพาสเกลี ลิมูญิกพายกสลาายูเพี สมพับ กุมกพนลูนแนนพาพพาพพาพ வத்துள்ளை வகபியு ஐதிர்வளர் யூயாக்டியிழ் ஒன்று சுறு ச்சாவி கடிய ஆயி யூயின் சிரியய யயுய ப**யள்ளின்** சுக ๆแจทัพพผาวิธีบุญพเตษานี้ 1842 ๆ บุญ

S. R. an in man was .

" m m m m m m m m #வதில் புறை D. K. 1057. நின்னின் வரு வர்கள் இது வர்கள் இது வர்கள் இது வர்கள் வர்கள் வர்கள் வர்கள் வர்கள் வர்கள் வர்கள் வர்கள் வர்கள் வ

ကမေါက္တက္ က်က္တည္တိုင္တာကို အတ္တန္လာန္အ ម្លីមារ អាន៧នារុជ្ជាពិម្សីញាឧញ្ជកាគ្នាក់កាណ្ណូមាលា கு வ. ஆவுட்டிய ஆற்ற வரிய வரிய வரிய வரைய வரியில் வர்கள் त्रमा नेश्वासम्बद्धाः स्थान का स्थान का स्थान का स्थान का स्थान के स्था के स्थान के மியுற்று. முடியக்கையையோற்று வையற்று அவியு பிறியைற்றின் பாவரி

வூற்கைநீடியு | 15. இது வருவியின் ஆகிக்கி விறுவுக்கு விறுவிக்கு விறு ஆன் முயுயாவி என்று விறு வர்கள் விறுன்று காள் வகுமாக வகு வழு விறு வுக்கு அன்று விற்று விற்று வரும் வரும் வருக்கு வருக்கு வர்க்கும் தை விறி வாய்கள்கள் வாய்கள் விறுவர்கள்கள் விறுவர்கள்கள் விறுவர்கள் விய வெளுள்ளது வின்று வண்ணி வைறுவை வடுவ்வைற்றையின்றன.

> ॥ ब्याच्या क्रिश्यका झीला क्रिट्रीस प्राथी த்து பானுக: க்ளாயவ_{னி} (பெயினிருவ)

พมฑิเมาแ

விளங்களிற்கு விவயூரைகடு பாஜியு முன்று வின்று கு வளை, விளவு อม (อเมูณิก ลิก อส x

வையூதினின் சிஜின்

म्प्राट कर जा भग्न एक अ

மாயங்கு: ကကြဏ္ၾကြ*င္း* m@male. พ(ศิญติมา படுப்பை,

EN PO HEMMINE. en en end et / ท(ฟีลิกทา name , mendana, in m: 53 A

" UT TO WITH

வாகியமங்கி வங்கள்குயயரிகால வர்விளுவியாத வழுவது வாவைக் எள்கிறிவியியிக்கிறுவை குழுக்கிக்குக்கி விழைக்கிக்கு கிறி लेमाण्यमाल बना बम्राह्म ने श्री हा स्था का ना वर्षा व க்கு வடிய விருவியில் வரும் வர்கள் வரும் வர்கள் வர்கள் வர்கள் வர்கள் வரும் வர்கள் வர்கள் வர்கள் வர்கள் வர்கள் வர வ அவ்வி ஐவரைக்கி மில்வியை ஆயையர் HAMOND CONTROL BR WENCE ON THE THE PER WAY THE PROPERTY OF A CHAIN AND A SERVICE OF THE PROPERTY OF THE P Ausal englation metannengham An ப் வெக்கிற அடு விற்று ஐ ஐ வர் வழு வ ஆக் கொளியவது செய்று நேர் இயறு வுறு வி. கட்டுர்கள்கள்கள்கள் முன்வதுகள்கள்

GREAT EASTERN LIFE ASSURANCE Co. Ltd.

(เรา ๔ ๆ เกรา การค้างทุ ๆ เกรค้า) ளுவரி பிறியாளவு வூகினவர் சா <u>அருய</u>ா செயயிர்ப்பு அப்பாழாடுய அமை சயாவ பிழின்னி காக்கு ஆரிகித்தையிய முன்னிய விருவியி ஐர்து ஆவிரி மு ப், மாற்ற, முடியானியற், கூடில், பி 24, கிலிநீப்பு 120 மல், புனிநீபுவு து பிய மலுயுக்கமையின்று: மூல்வக்கள்

ு வுள்ளத்தப்பு வாறு வாறு கிர்கி Braing Bram Pandani கை வூன் அவரையில் விறுவியுள்ளுள்ளார். இவரு விறுவியாற வண்கு விறுவியாற்ற விற்ற விறுவியாற்ற விறுவியாற்ற விறுவியாற்ற விறுவியாற்ற விறுவியாற்ற விறுவியாற்ற விறுவியாற்ற விறுவியாற்ற விற்ற வ பாளது விக்கோக்காயையைய்க்கு (Actition of Churchen) விக்கு விறையு விறிய வ வு பெற்ற வடியன்று இயற்பு விக்க மான்ற விக்கு வரு விக்கு வரு வ வைய்ளத்து முன்று முன்று முறு விறு விறு விறு முறு 1 0,75 கிகப் முனை வடித்து ना मध्य ते ब्यु सु ने बर्ध सु मो

" क्या का क्या " "

nau montal au ளைப்படிய காதி 101.

வின்குகின்றவ் விரையும் வழக்காழ் मीसाल मा (ब्यू बसार बलाबका असू में मी त ရက္မကျ ကြလျ မက္မွဲကိုကိုကို မည္သည့္အန္အ திர்கியிலியி வில் முழுயது பயி குத் வகர்கள்கள்கள்கள் ஆக்கர்கள் ன அன். ப் விப் வி. வுடிவு மூர்பகா வின்கிய விரும் வூர் வுறி விரு

> பானம்வு அறியில் விவர் in any worsell way . வைகளியிற்பு அவவுக்கு

Ketanjakan orang jang soedah toea (sampe oemoer) dan orang jang banjak pikiran, bila wektur malem hen dak tidoer tempo? sampik 2-3 djam beloen bisa tidoer poeles, disebabken anggota dalem badan ada koerang 🗸 sehat; sekarang saja soedah sedia djoeal obatnja, djoega bergoena orang jang koerang napsoe makan bolih minoem ini obat, ada lebih baik dari obat lain lainnja; dan ini obat rasanja tida pait. Harga 1 botol f 1.-

Dan baroe trima dari Europa. Beberapa ratoes warna Briefkaart jang dibocat dari portret dan lain roepa model dan gambar² wajang orang jang menjenangken di pemandengan, ada roepas-kleur, 12 lembar roepas matjem à f l.— roepiah, beli 🗢 banjak arga dapet moerah, kaloe be-

li 4 lozin f 3.— roepiah. Blanco Oelemº Djawa dan Melajoe, D 100 lembar f 1,50 djoega ada sedia blanco staat katrangan Loemboeng Dessa.

Roepa* band Speda jang amat koeat; silahken pembeli sabeloennja beli pada lain toko, tanjak arga lebih doeloe pada saja.

Arga di atas semoca beloen onkost kirim. Menoenygoe pesenan IE ING TJIANG, BLITAR.

TOKO SOPONJONO,- BLITAR,

ါ ရယ္ကက္ကေရကေးကိုမျာကပ္တိုင္တာ မွာကိုရမ္ကိုးကယေက கது சயூள்ளவள்கை கலையிறுவியை எனுக்க **காயுவ** ச ஐவ்வ வயை வரு:

வாக்கியியதுள்ள ஆக்க ஐள் இக்கு : நாயூவிதில் கோய வாழும் ஜ்வ துள்ள (சி 12 கொக்கி முமை பகிது வு மறகை f2. 20

குக்குவையடுக்கி 2 வாளையாயை பரவிலித்கப்பதுக து தெரு ஐயு என் விறியில் நிற்றியின் க முன்பி 10,90 விதுகிறையையேடுப்பட

வமைவுகளையு (பிறையு) வண்களை Kecentoengannja 3% di dermaken pada per-koempoelan B. O. Solo.

Adjaib! Adjaib! Adjaib!!

Oentoengnja orang zaman sekarang barang baik harganja moerah sekali.



Ada horloge tipis sekali seperti wang roepiah jang dari wadja tjoema f 5.— dari nickel f 5.50 doubble f 6.—

Ada horloge djalan S hari pake toetoep atawa tida toetoep dari perak harga 19.f 10.— dan f 12.— jang dari nickel f 6. f 7 .- dan f 8 .- borloge nickel (radium) di tempat jang gelap bisa kliatan terang arga f 6. - horloge perak merk patent london f 4.— dan f 5.— harlogi perak pinggir pake soeasa f 5. - horloge nickel cijma patent london f 5.50 horloge nickel tipis dialan ancer merk sarina patent london atawa Merk Jezda 4.- borloge nickel - mendjaga kaslametannja didalem roemah tangbesar sekali kira kira 7 c/m f 5.— horloge nickel merk patent london extra Qulitij t 5.50 horloge nickel tipis merk A. W. Co. harga t 3.- horloge nickel tipis merk enigma patent london f 3.50 horloge nickel tipis dubbel kas perkakas aloes f 3.50.

Ada djoega borloge njonja dari mas 14 karaat tjoema i 11.- horloge ketjil perak dari f 3.50 f 4 .- dan f 5 .- jang dari nickel f 2.50 dan f 3.— ada barjak lain lain roepa borloge dari perak harga f 3.50 sampe f 7.50 dari nickel f 2. - sampe f 5. - horlogenickel roskop per dozijn f 18.— rante horloge dari perak f 2.— sempe to,- rante horloge dari doubble f 1.50 sempe f 7.50 rante kaloeng doubble dan perak harga t 1,50 f 2.- dan t 2.50 mainan rante dari perak dan doubble boewat taro gambar f 1.f 1.50 dan 2. mainan rante dari doubble betoel boewat tarock oewang mus (oekon)

1 flesch dapet satoe permi kwitantie, dengen

1.1.50 dan djoega ada djoewal saroepanja perkakas horloge dan iontjeng dicewal sedikit dan banjak boewat orang djoewal lagi dapat arga moerah sengadja dipesen kwalieteit jang baik dengan pake tanggoengan.

Toekang horloge dan lain lainnja jang paling lama di pasar Djohar

Djoega djoewal tempatnja horloge dari cululed soepaja horloge djangan roesak ada besar ketjil satce f 0, 50 perdozijn f 4.-

Harga jang terseboet lain onkost kirim Pesenan jang lebih dari i 10 kirim wang lebih doeloe onkost vrij.

ASHAB BIN HASIM be. Pasas Djohar Semarang. " Jang menoengoeitpesenan

Perloe dipakai Tjap Karet

6 roepa , 3. lain onkos kirim.

Toko N. V. Drukkerij B. O. Solo.

Sedia

BESAR DAN KETJIL

" 200 " " 2.5 " 100 " " 15 Toko N. V. Drukkerij B. O. Tjojoedan So	isi 400	katja a	arga				•	•	_	5
7 100 " " 15	, 200	"	H		•	•	•	•	11	2.50
m 1 N V Denliberri B O Tiningdon So	, 100	<i>II</i>	u	•		•	•	•	11	15.0
LOKO M. A. Dinkketil D. O. riologden oo	Toko N.	V. Druk	kerij	B.	0.	Tj	oje	abac	ın	Solo.

Kabar baik perloe di batja!!!

Sekarang Tiongkok soedah djadi negeri Republiek, dari sebab sentosanja Tiongkok koerang sampoernanja bolehnja mengatoer negeri, maka pampei djadi dapat binasa, ija-itoe semoewanja 🜤 salahnja sendiri koerang pendjagahanja negeri. Han terangkat katinggi langit, Boan djatoch kabawah boemi, menjesel tida bergoena nasih soedah antjoer mendjadi boeboer, maka orang bidoep di doenia jang paling perloe bisa djaga kasehatan badannja, soepaia djangan sampei terkena datenguja penjakit angin jang djahat menjerang pada badan kita bisa djadi binasa, 6 angin terblengket di dalem badan, tetapi tida di perhatiken lantas berobat lama-kalamahan bisa toemboeh penjakit jang berbahaja, seperti 🌤 penjakit Demem Tuphus, Demem Malarija, Poansoei, Tionghong, Tiokson, sateroesnja itoe penjakit bisa menarik kita kalobang koeboer penjakit bisa menarik ana adatengan oedian boekan. Maka sabloemnja kadatengan oedian kita soedah sediaken pajoeng, lebih doeloe bosat

Ja-itoe obat gosok minjak Pallap tjap matahari terbit:



Ini obat bauenja ada haroem soedah banjak pertoeloengannja amat mandjoer boeat digoebadan brasa pegel, lince, kemeng, percet kembong, batoek, dada brasa sesek, sakit beloe ati, (? sakit pinggang, kaki tangan keslio salah cerat, gatel, badan brasa tjaper, menghilangken penggodahan binatang ujamoek, boleh pakei ini obat, & digosokan bisa mendjadi baik, dengen ada katrangan pakeinja didalem boengkoesan obat, 1 fiesch terisi 30 gram . . . A f 1.25 cent 👯 Siapa orang jang beli ini obat gosok minjak

boekakuja soedak ditemtoekan ddo 30 December 1912, ada di Semarang, dimoeka orang banjak seksiken oleh toean Redacteur kantoor tjitak N. V. Java len Boe Kongsie di Semarang.

3		Ada	nja p	er	mi l	are	nng	dil	barr	411	11111:	
Û.	ĺ	dabet	permî	10	bidit	Kabi	jiog	oeko	l mas	à f	1311-	
7	Ž.	.,		iú	* 1			alen	75	п	7Ū-	1
	3.			Š	-				Mas	: 1	50-	1
75	4.			ì		Hicei				,•	40-	
77	5	;•	u	1					ip lak	* 4	20-	
7.	6			i	, h	Griog	e pe	l'al,	Belbe	2:	15.	2777
-	7	. 11		ì	., 1	aule	peral	k loi	leb	1,	7,50	

Totaal . . . f 332,50, Siapa orang jang dapet permi tiada soeka tri-ma barang, boleh djoega diganti dengen wang Cortant, mencercet harganja dari dapetnja permi jang socdah ditarik, pembelihan obat jang terseboet diatas, saia minta dengen hormat soeka kirim wang lebih doeloe, Postwissel atawa Postzegel, Rembonts saia tiada kirim, dengen tambah ongkost kirimnja Postpakket 30 cent.

ditanah sahrang tambah 60 cent. BOLEM DAPET BELI PADA: Toco Tan Tjien Hian, Koedocs . Kliwon. Thio Tjien Soe.

Goei Kim Ho. Nieuwe Drukkerij Ony Djing Tjong & Co. Koedoes. N. V. Java len Boe Kongsie, Semarang. N. V. Hap Sing Kongsie, Toco W. F. Vodegel, " Sie King Liong. N. V. Sie Hhian Ho, Djerja. Toco Tjioe Tik Tjhing. Sverabaja.

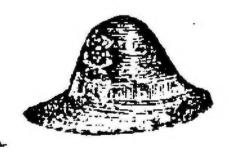
, Tan Swan Ie. , Kwee Khaij Khee, Oei King Tjhay, Kantoor Tjitak Sin Po, Toco Ie Liang Tjwan, " Thio Khoen Siong, . Liem Tiong Bie, Phoa Ik Kwan

" Phoa Ik tjien,

Malang. Cheribon. Batavia. Pati. Demak. Tjilatjap. Maos. – 32—

Harep silahken iekus bli djungan sampe kahabisan 150

SONGKOK TOEDOENG







HELMHOED.

Tabik Sobat, Tabik, Sais ONG HOK BIE Soerakarts.

Toekang babar batikan njang soedah tersoehoer di lain' negeri, soedah banjak prijaji njang berkenal pada saia poenja babaran, saben hari saia moesti trima bestelan batikan dari lain negeri, trima tembokan poelang babaran, poelangnja dikirim dengen franco, djikaloek tidak dimintak koembali lilinnja, dari ongkos menoeroet dibawah ini.

f 2.— Soga blaster 1 Kain lebar soga genes *"* 0.75 Iket oedeng y 1.50Saroeng 1 Kemben _" 1.25 *y* 1.— , 1.60 " 1.25 Slendang tjongok "

Djoegak sedija Songkok en helmhoed, dan dienst pet dari laken item atawa dari lenen poeti, boewat pake prijaji djawa amat inda, roepas kroon letter W. dari perak atawa dari bloediran njang tidak bisa item, epek tali timang dari bloedroe Soetra roepa' kleur, dan njang soedah tersoelam dari benang soetra dan sajit atawa sinilije, model baroe roepa' saboek dringin soetra dan tjindé, kain dan iket batik Solo, dan lain' barang, sengadja didjoewal moerah, boewat lawan di lain' toko, segala pertanjakan saia bales dengen seneng ati, saia njang menoeng-

goe pesenan

ONG HOK BIE SOERAKARTA. Note the trade of THIR WE WAN GOENANJA ORANG JANG DAPET LENJAKIN OLEH ACHLI OBAT

RBDULM OESTRDIAB

Ini obat soedah banjak pertoeloengannja jang kedjalanan pakei djadi No. 1 Obat Minjak wasjat bisa menolak datengnja penjakit plecier à f 3.— Njang bergoena pada orang prampoean ., 3.-Bikin toemboe Ramboet jang tidak kloewar boest orang jang boethak ,, 2.50 Rikin ramboet kooat bisa tahan itemnja Pramposan téték loeka. ,, 3.-Wasir Titjheng (ambeiem) Lelaki of prampoean kentiheng atawa shatiheng .. 3.-Bengkak maski ditampat jang wadi. Di gigit andjing atawa oeler jang beewas .. 3.50 , 10 Gatel disamping rasia ,, 1.50 Bideeren badan berasa gatel ., 11 .. 1.50 .. 1.76 .. 12 Goedik kring atawa ada nanahnja Hadas dikepala atawa proet ., 1.50 ,, 13 Koreng-koreng dan locka-locka-.. 1.25 Badan brasa pegel-linos atawa kemeng dan Lisa ilangkan pegodahan binatang nj amoek Lelaki atawa prampocan gahong lempah Kaki tangan tida brasa boewat memegang .. 17 ., 18 Panoe di moeka atawa badan . 20 Kaki Raümatik Bikin tebel koelit rossia sercepa orang Arab posnja matjem ., 21 ,, 22 Bikin toemboe komes tebelnja seroepa komes orang Arab ., 2.50 Keizer water selalos dinargaken tinggi pada orang pramposan dengan ada tjerita arab., 3.50 Tjong jang bikin koeat ideep kombali cerat njang temah ., 24 " i.-Sultan Poeder dari keindahannja serospa Kemanten baroc ,, 25 , 26 Bisa menahan keperlocan Koeping didalem ada loekah atawa kicewar nanahnja Bikin koewa menggemockken badan djadi seger obenger ,, 28 Membueka pranakannja orang prampoean djadi bisa doedoek proet (boenting) ,, 10 ... Menoetoep pranakannja orang prampocan tida bisa doedoek proct Dari obat No. 1. 2. 3 4. 7. 9. 21. 22. 23. 24. 25. 26. 27. 28. kita tanggoeng kemandjoerat Zada sampek bikin menesel pada jang beli ini obat jang terseboet diatas. Deugan ada keterangan pakenja ini obat, abat jang terseboet diatas No. 1. sampek No. 92. semoeanja ada pakei Minjak jang paling besar goenanja bosat obat, tertjampoer dengen akar-akaran jang soedah terpilih kemandjoerannja di Negri ARAB. Tambah ongkos mengirimnja Bestel atawa Postpakket 30 cent. aitanah sabrang tambah 60 cent. Boleh dapet beli peda saia N. B. H. ABDULMOESTADJAB ini boekannja docter TAN THEN HIAN. tetapi dari Elmos kepandeannja sampek tjoekosp seroepa Docter PRFISOUR di Negri BLANDA.

50 000

Fabriek Rokek Kretek KOFDOES.

្រឹត្តស្លួមនិយ្យតាមអំណល់ដែលសិបាលសិ្ត យុតា៩កើច្ចិហ្វាតានិយ្យតាត់កើរ La Charada សត្វាតាលនិត្តិសិន្តិ 25 អ៊ុន f 1.75 High Life dari Reijnvaan Swaantjes-Gaud Universal Favoritas 2.50 Swanebloempjes 2.50 Internacionales 4.50 50 Vredesigaren Lohengrin Swaantjis Jacoha Cubaland Nationaal Succes Wilhelmina Planturs

(Call ayun . Nuevo - Cortado - Esmerado வன்னவ இத்வி 125 ஆடி f 6— Frim " " " 125 " " 5 -Lapalma " ,, ,, 100 ,, ,, 4,50 Sigarillos e an Asmy Tam - Tam வன்றாவுரமுன் இவ 100 இத் 1 1,76 Tam - Tam Sigarillos agas A& 10 ,, ,, 0,18 Sigarillos Cupido 10 " " 0,40 Il Day Son grant Egijptische: Narcissus, gold tiped விற்றையுள்ள இடி 50 இடி 1 1,75 Egijptische Abbas ,, 50 ,, ,, 0,80 4 55 ,, ,, 1— Turksche: Sossidi

முவத்து வில்லை விட்டிக்கிக்கில் இறுவடுறை H. V. S. on: அழுவக்கி f 1,50 வற்றையடு f 21 ஆம graduntalung dbydala m grad all Com Banes

TOKO OBAT MALIOBORO म्याम स्मान स्मान

W. D. G. RIRJBOZ.